

# LA RABIDA

NOVIEMBRE  
1930



JOSE  
CABALLERO

REVISTA COLOMBINA  
HISPANOAMERICANA

XIX ANIVERSARIO

HUELVA

PALOS

MOGUER

## SUMARIO

---

Un año más.—Aguas fuertes Colombinas. Décimatercera estampa, por Alfonso Pérez Nieva.—De Acá y de Allá, por Bersandín.—Jaculatorias de la Nave Sagrada, por Antonio Chacón Ferral (An cha-fé).—¿Puede la Gran Bretaña reclamar derechos de paridad con Estados Unidos en la construcción y defensa del Canal de Nicaragua? por Vicente Saenz. —LA RÁBIDA al entrar en su año XIX.—En nuestro número de Agosto, dijimos.—El encuentro (cuento), por A. García de Vega.—Poesía. ¡Y es inútil, mujer!, por Manuel Hermosa Rodríguez.—Bibliografía de LA RÁBIDA.—D. Cayetano Toll y Toste.—La Ensenada de Miel o Porto Santo.—Sociedad Colombina Onubense. (Sesiones del 10 de Octubre, 11 y 14 de Noviembre).—Acuerdo justísimo.—Vibración Colombina.—Al cerrar.—Suelos.

## FOTOGRAFADOS

---

Portada. Dibujo de Pepe Caballero.—Recuerdos Colombinos. El Comandante Franco en la puerta de la Rábida.—¡Esperemos en la Reinal—...como si de criminales empedernidos se tratara.—Jaculatorias de la Nave Sagrada—Asturias. Carretera de Pola de Somiedo.—Como quedó Villa Francisca de la Ciudad de Santo Domingo.—Santo Domingo. Parque de Colón.—Una de las calles altas de Santo Domingo.—Evocando recuerdos colombinos. Año 1812, Llegada de D. Rafael M.<sup>a</sup> de Labra.—El Numancia también llegó a las aguas Colombinas.—Los marinos de la fragata Sarmiento depositando una corona en el Monumento.—Una de las excursiones escolares Colombinas.—Sesión Colombina en la puerta del Monasterio un 12 de Octubre.—El Plus Ultra en el Tinto.—Franco y Alda.—Empleados y obreros de Nerva y Río Tinto en la Rábida.—Un bolsillo.—Antonio García de Vega.—Saludaron con su pañolito.—Recuerdos Colombinos. Un acto más de la Colombina.—Sección infantil.



## Visita a los "LUGARES COLOMBINOS"

(HUELVA, LA RÁBIDA, PALOS Y MOGUER)

### LINEA DE SEVILLA

**SALIDAS DE HUELVA.**—A las 5,30, llegando a Sevilla a las 8,30. Correo: A las 7,40, llegando a Sevilla a las 11,30. - Omnibus: A las 15,40; llegada a Sevilla a las 19,25 - Expreso: A las 17,50; llegada a Sevilla a las 20,30.

**SALIDAS DE SEVILLA.**—Omnibus: A las 6,45, llegando a Huelva a las 10,25; Expreso: A las 9,50, llegando a Huelva a las 12,35; Correo: A las 17,35, llegando a Huelva a las 21,30;

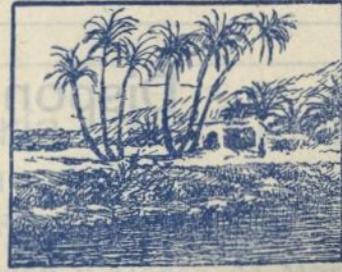
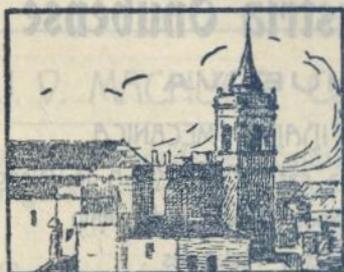
Salida de Sevilla a las 21,40, llegando a Huelva a las 0,40.

Estos trenes tienen enlace con el expreso de Madrid.

Excursiones desde Huelva a la Rábida Palos y Moguer, diez minutos en automóvil por el Paseo de los Pinzones y otros diez en el transbordador para atravesar el Tinto.

A la Sierra: Por la línea de Zafra a Huelva y automóvil en la estación de Jabugo.

Pídanse detalles a la SOCIEDAD COLOMBINA



Pedro Gómez

## VIAJES CLASICOS

LOS VIAJES DE LA RUTA DE AMERICA

	Ptas.
Alvar Núñez Cabeza de Vaca: <b>Nafragio y Comentarios</b> . . . . .	4,50
Fernández de Navarrete: <b>Viajes de Cristóbal Colón</b> . . . . .	4,00
Hernán Cortés: <b>Cartas de relación de la Conquista de Méjico</b> . Dos tomos Cada uno . . . . .	5,50
López de Gomara: <b>Historia general de las Indias</b> . Dos tomos. Cada uno . . . . .	5,50
Pigafetta: <b>Primer viaje en torno del globo</b> (Relato del viaje de Magallanes y Elcano) . . . . .	5,50
Cieza de León: <b>La Crónica del Perú</b> . . . . .	4,50
Fernández de Navarrete: <b>Viajes de los españoles por la costa de Paria</b> . . . . .	4,00
Fernández de Navarrete: <b>Viajes de América Vespucio</b> . . . . .	5,50
Azara: <b>Viajes por la América Meridional</b> . Dos tomos Cada uno. . . . .	4,50

Pida el catálogo completo en su librería o en

**Espasa-Calpe. S. A.**

Ríos Rosas, 24 — Apartado 547

MADRID

**ENRIQUE RODRIGUEZ**

Vapores de Pesca

HUELVA

**JOSE DEL RIO**

SASTRE

Puerta del Sol. 3. MADRID

Disponibile

# PEREZ Y FEU

Sucesores de Pérez Hermanos

Fábrica de Conservas y Salazones de  
Atún, Sardinias y Abonos de Pescados.

Sardinias especiales, marca

EL LEÓN



Ayamonte

(Huelva)

**EL LIENCERO**

TEJIDOS Y PAQUETERIA

José Garcia de la Torre

Duque de la Victoria, 19.

HUELVA

**GUILLERMO F. POOLE**

CONSIGNATARIO

Almirante H. Pinzón, 15

HUELVA

**La Industria Onubense**

HUELVA

ELECTRICIDAD Y MECANICA

Representación de la casa FIGUEROLA de Valencia

Pozos artesianos : Molinos de viento

Norias y Malacates

# Ybarra y Compañía, S. en C.

EMPRESA DE NAVEGACION

SEVILLA

LINEA TRASATLANTICA postal y comercial entre los puertos del Mediterráneo, a Brasil, Uruguay y Argentina, con salida del puerto de Génova los días 25, y de Buenos Aires el 15 de cada mes.

LINEA TRASATLANTICA postal y comercial entre los puertos del Mediterráneo y los Estados Unidos de América, con salida del puerto de Génova los días 15 y 30, y de New-York los 15 y 30 de cada mes.

LINEA TRASATLANTICA postal y comercial entre los puertos del Cantábrico, Sevilla y los Estados Unidos de América; una expedición cada 25 días.

SERVICIOS DE CABOTAJE, regulares, bi-semanales, entre Bilbao, Marsella y puertos intermedios.

Para informes dirigirse a la DIRECCION, Apartado n.º 15, Sevilla, y en los puertos a sus respectivos Consignatarios

CHEVROLET y OAKLAND

Concesionarios exclusivos para Huelva y su provincia

FERNANDEZ y NUÑEZ

Sagasta, 37, bajos HUELVA

Farmacia

GARRIDO PERELIÓ

Aceite de Ricino :: Gasa yodofórmica Burgógne

Balones de Oxígeno

Plaza de las Monjas, 6. HUELVA

J. V. MACHUCA Camisería Inglesa

Altas novedades en camisería, perfumería y regalos.—Artículos de piel y viaje.—Géneros de punto en algodón, hilo y lana

Concepción, 14 HUELVA

La Progresiva Industrial y Comercial (S. A.)

CAPITAL: 125.000 PESETAS

Domicilio Social. Gómez Jaldón, 3.—HUELVA

Fabrica modelo de gaseosas, jarabes, aguardientes y licores

Ultimos adelantos en maquinaria e Higiene

Exclusivos de la bebida, aperitivo, fortificante «SANSÓN»



La Unión y El Fénix Español

Compañía de Seguros Reunidos

Capital Social: 12.000.000 de Ptas,

completamente desembolsado

Agencias en todas las provincias de España, Francia,

Portugal y Marruecos.—Fundada en 1864.—Seguros

sobre la vida.—Seguros contra incendios.

Seguros de valores.—Seguros contra

Accidentes.—Seguros Marítimos.

Subdirector en Huelva y su provincia: JOAQUIN ARAGÓN GÓMEZ

Plaza de las Monjas, 3 HUELVA

Cervecería de Viena

HUELVA

CAFE :: REFRESCOS :: BILLARES

Calles Concepción y Alonso de Mora

## Dominguez Hermanos

HUELVA

Consignatarios de la Compañía Trasmediterránea

Agentes de la Sociedad «Peñarroya»

Agentes depositarios de la Sdad. Española «Oxígenos»

Consignatarios de «Societé Navale de L'duest» «Lloyd Royal Belge», Sociatá Nazionale di Navigaciones»

Almacén de Hierro y Material de Construcciones

Cementos, Yesos, Abonos, Sulfato, Azufre, Estaño, Plomo, Hojalata, Perdigones, Herraduras, Clavos de Herrar, Chapas Galvanizadas, Acero y Herramientas para Minas, Tuberías de Hierro y de Plomo, Correas de cuero, Aceites Minerales, Algodón, Cuerda de Abacá, Carburo de Calcio, Carbones Minerales, etc., etc.



CORRESPONDENCIA

Apartado de Correos núm. 48 HUELVA

## Román Pérez Romeu

Fábricas de conservas y salazones de pescados

Vapores tarrafas para la pesca de sardinas

Isla Cristina (Huelva)

## Juan Muñoz Beltrán

MATERIALES DE CONSTRUCCION

Y CRISTALES PLANOS

José Nogales, 14 (antes Herreros)

HUELVA

MATEU Artes é Industrias Gráficas S. C. L.

Litografía, Tipografía,  
Fotograbado, Encuadernación, Fototipia,  
Relieve, etc.

Paseo del Prado, 34 MADRID

## MATIAS LOPEZ

SUCESOR

Antonio López Gómez

Vinos, Vinagres y Aceite  
FABRICA DE ALCOHOL



Rábida, 21. - HUELVA

RESTAURANT

CIRCULO MERCANTIL

## “LA CONCEPCION”

Fábrica de Mosaicos :: Losetas de Cemento

JOSE CONDE GARRIDO

C. de Gibraleón y Garcia Cabaña.—HUELVA



# Compañía Trasatlántica

## Vapores Correos Españoles

### SERVICIOS REGULARES

<i>DIRECTO: España - New York</i> . . . . .	7	Expediciones al año
<i>RAPIDO: Norte de España a Cuba y Méjico</i> . . . . .	14	» »
<i>EXPRESS: Mediterráneo a la Argentina</i> . . . . .	12	» »
<i>LINEA: Mediterráneo, Cuba y New York</i> . . . . .	14	» »
» <i>Mediterráneo, a Puerto Rico, Venezuela y Colombia</i> . . . . .	14	» »
» <i>Mediterráneo a Fernando Póo.</i> . . . . .	12	» »
» <i>a Filipinas</i> . . . . .	3	» »

**Servicio tipo Gran Hotel - T. S. H. - Radiotelefonía - Orquesta - Capilla, &, &**

Para informes, a las Agencias de la Compañía en los principales puertos de España. En Barcelona oficinas de la Compañía: Plaza de Medinaceli, 8.

### AVISOS IMPORTANTES

Rebajas á familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.— Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los demás modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros, como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán. Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen á la altura tradicional de la Compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

### SERVICIOS COMBINADOS

Esta Compañía tiene establecida una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares que le permiten admitir pasajeros y carga para:

Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzibar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Conchinchina.—Australia y Nueva Zelanda.—Ilo-Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá á San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMBINADOS

La Sección que para estos servicios tiene establecida la Compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregado a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta como ensayo, deseen hacer los exportadores.

## DIEGO FIDALGO

GRAN SURTIDO EN MANTONES BORDADOS

ESTILOS ANTIGUOS

Concepción, 19

HUELVA

### Servicio diario del correo de Huelva a la Rábida

Desde el 1° de Diciembre queda abierto al público este nuevo servicio en auto camión y canoa en la forma siguiente:

**SALIDAS.**—De Huelva (plaza 12 de Octubre) a las 8 y media de la mañana y a las 3 y media de la tarde.

De la Rábida, a las 9 de la mañana y las 5 de la tarde.

**PRECIOS.**—Ida y vuelta, 1,75; ida o vuelta 1,50.

## BENITO CERREJON

VAPORES DE PESCA

y Fábrica de hielo LA SIBERIA

OFICINA:

Almirante H. Pinzón, 28.

HUELVA

## Los Angeles

ULTRAMARINOS FINOS

## ANTONINO VAZQUEZ Y VAZQUEZ

Sucesor de Avila, Vázquez y Compañía

Los mejores Cafés tostados al día. Galletas

finas y conservas. Jamones y embutidos

de la Sierra

Concepción, 21

HUELVA

# HOTEL URBANO.--HUELVA



Transbordador «F. MONTENEGRO», para atravesar el río Tinto de Huelva a la Rábida.

## Horas de servicio

En invierno: De 11 a 5

En verano: De 3 a 9.

Las horas dan la salida de la Punta del Cebo.

Las medias, la vuelta de la Rábida.

### PRECIOS:

Automóvil . 2,25 Ptas.

Peatones . . 0,25 „

Todos los días menos los lunes

## Sociedad Colombina Onubense

### SESION DEL 10 DE OCTUBRE

En el local de la Cámara de Comercio se reunió la Real Sociedad Colombina Onubense bajo la presidencia del Excmo. Sr. D. José Marchena Colombo asistieron los señores Oliveira Domínguez (don A.), Garrido Perelló (don P.), Martínez Sánchez (don J. P.), Sabrás Gurrea, Marchena y Marchena y Ruiz Marchena (don F.).

Abierta la sesión y leída el acta de la anterior que fué aprobada, el Secretario dió cuenta de los asuntos de trámite quedando enterada la Junta.

Se leyeron numerosas cartas y telegramas que la presidencia viene recibiendo, protestas de no haberse incluido a la Sociedad en el Patronato de la Rábida. Se acoge la lectura con gran satisfacción acordándose conste así en acta y que se continúen publicando en LA RÁBIDA cuantos documentos se recibiesen, dando un voto de gracia a la expresada revista por su campaña en este asunto.

El señor Terrades Plá expuso que como Diputado Provincial había presentado en la Comisión de la misma una moción para que formasen parte del Patronato de la Rábida representantes de la Colombina y de la Excmo. Diputación. Que conste en acta las gracias al señor Terrades.

El Presidente da cuenta de que por el Ilmo. Sr. Martínez Castells Delegado Oficial del pabellón de Cuba en la Exposición de Sevilla se le habían enviado los objetos que el Ayuntamiento de Baracoa (Cuba) donaba al Museo Colombino de la Rábida.

Se acuerda conste en acta la más expresiva gratitud y exponer públicamente, los objetos desde el momento que se reciban fondos de las subvenciones vencidas, invitándose al Sr. Castells al acto inaugural.

Se aprueba el programa acordado por los «Amigos del

Niño», las Escuelas Normales, el Instituto Nacional y la Colombina de celebrar el 12 de Octubre con una gran fiesta escolar, lamentando que la falta de medios impida celebrar otros actos.

Se acuerda que en representación de la Sociedad asistan a Lepe al acto que celebra el Ayuntamiento de dicho pueblo colocando una lápida en memoria de Rodrigo de Triana, los señores Pulido Rubio, Martínez Sánchez (don J. y don L.) y Marchena Arauz. Y se levantó la sesión.

### SESION DEL 11 DE NOVIEMBRE

En el local de la Cámara de Comercio y bajo la presidencia del Excmo. Sr. D. José Marchena Colombo se reunió la R. S. Colombina Onubense, asistiendo los señores Oliveira Domínguez (D. A.), Garrido Perelló (D. P.), Gil García, Terrades Plá, Martínez Sánchez (D. J. P.) Pérez Carassa y Ruiz Marchena (D. F.)

El presidente abre la sesión y leída y aprobada el acta de la anterior y enterados de los asuntos de trámite, el Secretario dá lectura a sendas cartas del Presidente del R. Club Automovilista de Andalucía dando las gracias por su nombramiento de Socio de Honor; a oficios de la Casa de Andalucía en Madrid y de América en Barcelona, participando recibieron y atendieron al trió Rábida que de Huelva fué a pié a Barcelona-Exposición; comunicación del Excmo. Sr. Gobernador Civil dando cuenta de su toma de posesión y ofreciéndose en el cargo, oyéndose todo con gusto y quedando contestado.

Se dá lectura a una carta del Sr. Pulido Rubio, dando cuenta del acto celebrado en Lepe; se consigna en acta la satisfacción con que se ha visto la actuación del señor Pulido y sus compañeros de Comisión.

Se dá cuenta de un oficio del Instituto Colombino del Puerto de Santa María nombrando Socio de Mérito de dicha enti-

(Continúa en la página 13).

# LA RÁBIDA

REVISTA HISPANOAMERICANA

SEGUNDA EPOCA

AÑO XIX

Redacción y Administración: SÁGASTA, 37  
Huelva 30 de Noviembre de 1930  
DIRECTOR PROPIETARIO: JOSÉ MARCHENA COLOMBO

NÚM. 196

## UN AÑO MAS

Un año más que vamos viviendo.

Al llegar a los diez y nueve años, volvemos la cara y nos parece un sueño haber subsistido a tanto embate de todos los tiempos y a tanto zarpazo y ruín malquerencia.

Hasta hoy hemos podido vencer contratiempos sin cuento y queremos continuar para seguir en el yunque de nuestra labor patria y ondear nuestra única bandera, el Ideal.

La aproximación constante hispanoamericana y la difusión colombina, es nuestra única razón de vida y en esta noble labor hemos tenido que desmentir acusaciones falsas sin querer descubrir en ocasiones la fuente.

Confiamos en la ayuda constante y patriótica de nuestros suscriptores y en el aliento de nuestras Voces Amigas, para con ellas, prolongar nuestra vida hasta la eternidad.

¡Que el nuevo año, sea una era de paz y prosperidad para nuestra causal!



RECUERDOS COLOMBINOS.

EL COMANDANTE FRANCO EN LA PUERTA DEL MONASTERIO DE LA RÁBIDA SE ENCUENTRA CON SUS COMPAÑEROS AL VOLVER EN EL «BUENOS AIRES».

## Aguas fuertes Colombinas

### TERCER VIAJE

#### DÉCIMO TERCERA ESTAMPA

Ha sucedido lo inaudito, lo inconcebible llenando de consternación a toda la colonia española, salvo el grupo levantisco alentado por el nuevo regidor de la isla. Cristóbal el Almirante, Bartolomé el Adelantado, Diego el Gobernador, están presos en un calabozo de la capital, con cadenas que ciñendo las muñecas y tobillos con su grilletes y manillas, los reducen a una casi forzosa inmovilidad. Es el mismo duro trato que el de los condenados a galeras cuando sueltan el remo. No les ha valido su historia, su gerarquía,

sus merecimientos. Se le acusa de alta traición y la dura mano del comendador de Santiago, ha dejado caer, implacable, sobre los tres inclitos varones su guantelete de hierro.

El espíritu de troglodita de Bobadilla no sabe de la compasión ni del respeto, confunde el castigo con la crueldad. ¿Es el virus sembrado en su cerebro por los enemigos del Almirante? ¿Es el miedo al prelado irascible y tenaz, que le exigió la rigidez implacable? ¿Es deseo de congraciarse con los Reyes extremando su celo? Ha podido evitarles la humillación pública, pidiéndoles por su honor, que son gente de linaje, la permanencia en la ciudad, mientras se incoa el expediente dilucidatorio. La reserva lógica e imprescindible en quien ha de aplicar la justicia, no permitía augurar tras del rostro cerrado del comendador de Santiago, en que pararía la causa, ya voluminosa de folios, más se presentía



¡ESPEREMOS EN LA REINA!

una catástrofe final atendiendo a que los nudillos del magistrado dejaban ver unas garras de tigre.

Entre el cúmulo de acusaciones con que se pretendía justificar la prisión, en las que figuraban mal gobierno, administración desordenada, debilidad de carácter, tolerancia con los indios y sobre todas, insaciable codicia, señalábase por el rumor público, como reciente y principal, la de insubordinación y desobediencia a los regios mandatos. D. Diego había rehusado, sin autorización de su hermano, poner en libertad a los reos de la última intentona, exigida inmediatamente por Bobadilla, luego de su desembarco. Don Bartolomé, con su feliz campaña en Jaragua, con su proverbial energía, y con sus atribuciones de Adelantado podía constituir un peligro ayudando a su hermano y por último era el más grave cargo, la carta dirigida a Bobadilla y fechada en el rincón de Bonaio, por el propio Almirante, desde lo alto de su jerarquía haciéndole observaciones sobre su proceder en vez de allanarse sin rechistar a lo por él dispuesto en vista de sus crederciales, lo que se había interpretado, más o menos imparcialmente, por desacato a la corona.

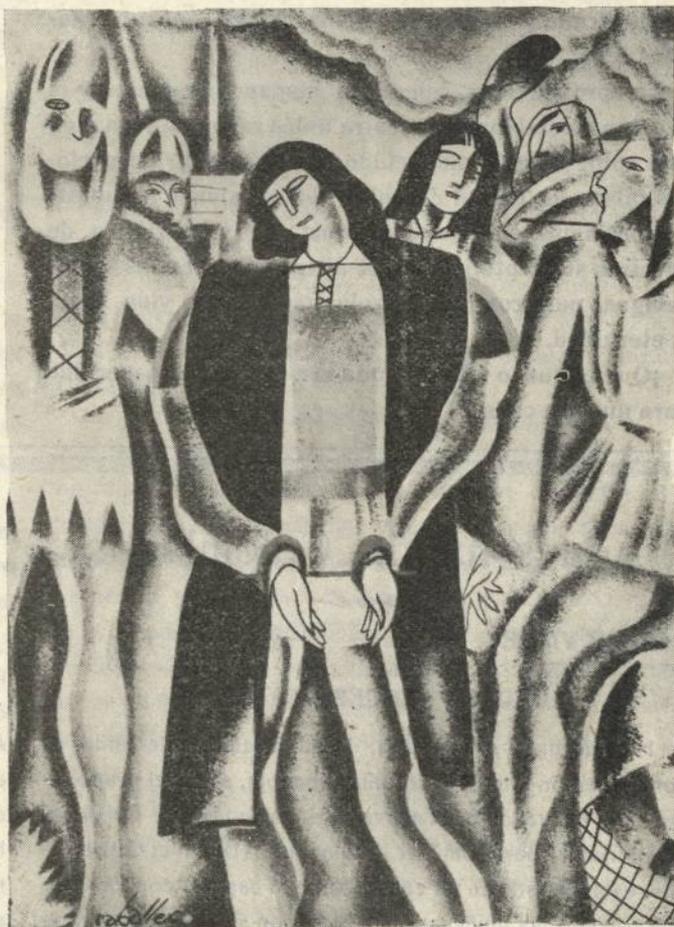
En su encerrona propicia a la meditación, repasaba el Almirante los hechos en que pudiera apoyarse el juicio de residencias a que se le sometía. Motejábale de avariento y rapaz. ¿Pero es que en su correspondencia con la reina no la explicaba su conducta sagaz, para que el oro de las minas llegase al reino real, como indemnizaciones de gastos y para el más elevado fin de catequizar infieles y convertirlos al cristianismo? ¿Pero podía tildársele de ambi-

cioso, a él que hasta había rehusado un título nobiliario y un dominio efectivo en las tierras descubiertas, y hecho voto, de aplicar sus ganancias al sostenimiento de una nueva cruzada para rescatar el Santo Sepulcro? ¿Pero es que los soberanos no habían admitido de buen grado las cláusulas del pacto de Santa Fé, por las que se le reconocían la categoría de Vice-rey de las tierras que se descubrieran y el diezmo de las riquezas que aportaran, descontadas las costas? ¿Pero es que en su primer viaje no había propuesto que se respetasen propiedad y libertad de los indios y si accedió después a su venta, esclavitud reconocida por todos los países del mundo, respecto, a los caribes, no lo había indicado como remedio a las penurias de las arcas regias? Bartolomé, de temple acerado, que había seguido a Bartolomé Díaz en su expedición al Africa, perdía la paciencia. Colón le calmaba. Latía en su pecho la confianza y la devoción a una mujer excelsa, cuya palabra y cuya sonrisa habían iluminado siempre las cerrazones de su obra. ¡Esperemos en la Reina!

Faltaba el último escarnio y ese se cumplió aquel día en que los tres hermanos fueron sacados de su encierro, para embarcarlos en una carabela de retorno a España y soldados y marineros e indígenas, viéronles pasar conducidos sin ningún rebozo y a la luz del sol, cargados de cadenas, como si de criminales empedernidos se tratara.

ALFONSO PÉREZ NIEVA.

Madrid, Noviembre de 1930.



CARGADOS DE CADENAS COMO SI DE CRIMINALES  
EMPEDERNIDOS SE TRATARA

DESDE MADRID

## DE ACA Y DE ALLA

A PROPÓSITO DEL SEGUNDO ANIVERSARIO DEL POETA VIRGILIO.

El excelso poeta latino, gloria de la Humanidad, Publio Virgilio Marón, y del que esta generación, consecuente con la tibieza humanista y corriente deshumanizadora que la imprimen la técnica y ciencia sin cultura, conmemora este año, muy tibiamente, el segundo milenario de su muerte. Nació en Andes, cerca de Mantua, de padres campesinos acomodados, el 15 de octubre del año 70 antes de Jesucristo. Recibió la enseñanza elemental en la vecina Cremona y en Mantua. Vestida la toga viril a los 15 años, ceremonia que tuvo lugar en el mismo día en que muriera el poeta Lucrecio a quien Virgilio imitó en muchos parajes, partió a completar su educación a Roma en donde estudió retórica y filosofía con el epicúreo Siron. Para terminar perfectamente la Eneida, cuyo poema tardó once años en escribirlo tal como hoy lo conocemos, emprendió un viaje de estudio a Grecia y al Asia Menor; pero al regresar a Roma cayó gravemente enfermo en Megara, pues ya desde joven gozaba de poca salud, y al llegar a Brindisi murió el 21 de septiembre del año 19 antes de nuestra Era.

Si a esta sucinta biografía añadimos que el vate inmortal era de rasgos fisonómicos elegantes, de elevada estatura, delgado y de tez morena, de un carácter dulce, de una suavidad casi virginal, indeciso y tímido en el trato, pero de conversación agradable, altamente elevada y aleccionadora, al mismo tiempo que sencilla y sincera; si nos dicen que tenía un noble concepto de la austeridad y huía del «mundanal ruido», que sin ser hurafío era recoleto y humilde con gran estima de sí mismo y sin ninguna para sus obras que siempre las juzgó imperfectas y menguadas hasta el extremo de que sintiéndose morir rogó a sus amigos echaran al fuego la Eneida, tendremos un retrato del hombre, pero no del poeta o de las obras por las que como tal ha pasado a la posteridad.

Hacer aquí un estudio de las obras virgilianas, pues a tanto equivale la pretensión de «hacer el retrato del poeta», sería eso: una pretensión o «ganga petulante», que diría Don José Ortega y Gasset; perder el tiempo y «hacer el ridi», que diría yo; y dentro de la bellaquería reinante y del ambiente encanallado de «nuevos ricos», el cronista no ha perdido el sentido de la medida, ni el sentimiento del ridículo. Sea esto dicho en honor de la verdad, y, modestia a un lado, teniendo en cuenta que, como dice en «Los intereses creados» su autor, «la modestia en uno mismo es necesidad; y la propia alabanza, locura».

Más, no será desmedida pretensión, y si adecuada y oportuna pertinencia, estimular a estas generaciones desencajadas se encarrilen discurrendo sobre las obras perdurablemente clásicas, griegas y latinas, para reanudar la histo-

ria de la cultura humanista, si es que puede haber cultura cierta y eficaz sin el estudio de las Humanidades, reaccionando en sentido ascensional dentro del devenir de la Historia, asida como cuerpo viviente y bullente a esos epígonos que, como Homero, Sócrates, Platon, Sófocles, Esquilo, Lucrecio, Siron, Virgilio, Ovidio, Ciceron, Séneca etc. están a prueba de milenarias civilizaciones y son para todos los tiempos.

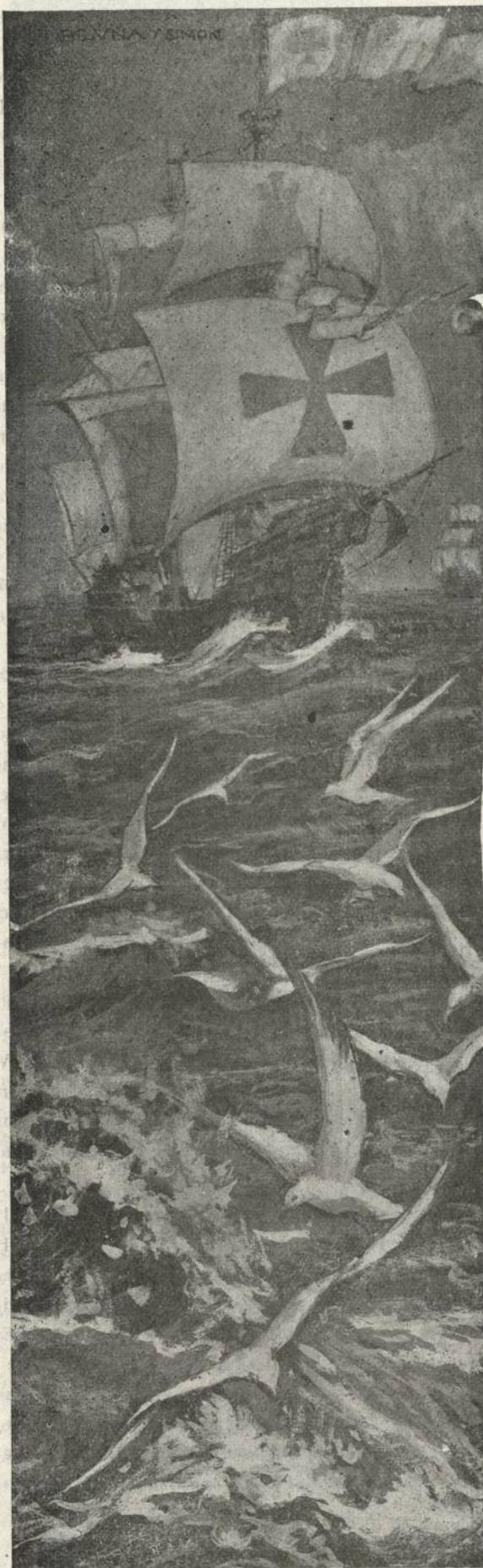
El gran patricio Polion, perteneciente a las principales jerarquías de la nobleza romana, gustó por mediación de Cornelio Galo, de las «eglogas» de Virgilio y fué Polión el que animaba al poeta mantuano a que escribiera las Bucolicas. El éxito de estas, dadas a conocer por Polión a Vario y a Mecenas, dió motivo para que aguijoneados por estos, escribiera el poeta sus Geórgicas, que fueron dedicadas a Mecenas y en las que, divididas en cuatro libros, invirtió Virgilio siete años. Lefdas por el Emperador Augusto y deseoso este de conocer a tan eximio poeta, Virgilio contrajo amistad con el emperador y este le invitó a que escribiera la Eneida; y gracias a las augustas apetencias se salvó del fuego el poema inmortal, pues Octavio prohibió se cumpliera el ruego póstumo del egregio mantuano y encomendó a los amigos Vario y Plocio Tuca la edición de la Eneida tal como se hallaba, incluso con los numerosos versos incompletos. Tardó en escribir Virgilio la Eneida once años y, como queda ya dicho, la dejó sin terminar. Era tal la expectación que había en todos por conocer el poema, consecuencia de la devoción y confianza que inspiraba Virgilio, que el emperador le escribía impaciente: «mándame el borrador o aunque solo sea una parte del poema». Y el poeta Propercio refiriéndose a la Eneida, exclamaba con sincera admiración y fervor poco comunes entre poetas y literatos, sobre todo en nuestros días: «¡Abrid paso, poetas romanos; abrid paso, griegos; está naciendo algo más grande que la Iliada!»

Y aunque algún crítico suspicaz, como todos los críticos malos, haya dicho que la Eneida es un plagio de la Iliada, de Voltaire es la frase: «Dícese que Homero produjo a Virgilio; si así es, sin duda, es su mejor obra». El mejor homenaje y conmemoración consistirán en propagar esas obras y leerlas «studiosé», como recomendaba el gran Maestro Luis Vives.

Hay que saber latín y griego para leer a Virgilio y Homero; hay que leer a Homero y Virgilio para saber de Humanidades, para aprender disciplinas de la mente y a disciplinar la inteligencia, que es tanto como pensar con medida, con mesura,—de *mens, entis*, la mente—o sea, para tener buena mente, mente equilibrada, ya que el porcentaje de nulidades mentales o de mentalidades enfermas es la tragedia de estos tiempos; de ahí la crisis agobiadora de hombres y por consiguiente la falta de hombría que padecemos... «los que (para mayor *inri*) no fuimos a la guerra».

\*\*\*

La verdadera cultura alemana descansa—dice en sus Memorias el Príncipe von Bulow—sobre las lenguas anti-



## Jaculatorias de la Nave Sagrada

A José Marchena Colombo

«Santa María».

Albatro de Andalucía,  
que sobre los siglos vuela,  
dejando una clara estela  
en el mar del Ideal.

«Santa María».

Ciencia, ambición y poesía.  
Hamaca en que el Genio vela.  
Flotante y rara vihuela,  
que dá una nota triunfal.

«Santa María».

Semilla de la hidalguía,  
que el viento en sus manos lleva,  
y siembra en la tierra nueva,  
donde se abrirá su flor.

«Santa María».

Templada cuna vacía,  
que el mar en su espuma eleva,  
para que la indiana Eva,  
mezca el fruto de su amor.

«Santa María».

Mensajera de alegría,  
que, sobre el Misterio roto,  
llevas al imperio ignoto,  
con la cruz, un nuevo sol.

«Santa María».

Verbo de la estirpe mía.  
¡Como en el tiempo remoto,  
siga siendo tu piloto,  
el espíritu español!

ANTONIO CHACÓN FERRAL  
(AN-CHA-FE)

Buenos Aires, 1930.

guas. Y cuenta que uno de los directores de la vida económica alemana, Alberto Ballin, le decía en una ocasión: «Si se presentaran dos solicitantes a un puesto en mi oficina de la Hagag y uno de ellos sabe leer a Virgilio y a Homero en su lengua original y el otro domina todas las sutilezas de la partida doble y está tan familiarizado con el manejo de fondos públicos como con el descuento de letras, prefiero al primero».

Nuestra cultura humanista está en los Seminarios cobijados por el Concilio de Trento, y las lenguas clásicas yacen en los innumerables Colegios *demodé* a fuerza de monopolizarlas; monopolio que las ha conquistado la indiferencia del pueblo, y a esta indiferencia han conspirado cándidamente (?) nuestros gobernantes, sedicentes demócratas, conservadores y liberales, y la mayoría de los intelectuales (sin *mente*) a fuer de avanzados *snobistas* o anticlericales.

Lo que nos faltaba que ver es que la enseñanza de esas lenguas fuera deprimida y casi menospreciada desde la «Gaceta» y... siguen dictando que las juventudes deben ejercitarse en los «sports» y ejercicios de puño y azar con menoscabo de la gimnasia mental. A estas dictaduras contribuyen apreciables escritores, pero políticamente desaprensivos ciudadanos, y profesionales plumíferos de vanguardia, que alardean de escribir libros en diez días. Unos y otros alientan la invasión de especialidades, que ahogan la ciudadanía, la predilección de la técnica y el predominio del técnico, que ahoga al hombre, la manía del «record» al uso sin darse cuenta, o dándose cuenta, de la paradoja en que incurren sirviendo al hurdanismo sedente en Toledo, y de cuyos campos milicianos se desplazaron por creerse intelectuales liberaloides y rebeldes al mal que es un atraso por vejatorio a la civilidad y a la cultura hispánicas. ¡Tal es la confusión y fatalidad reinantes!

Para «conservar vírgenes resortes de actividad pragmática para cuando el momento llegue»—así escribe en el número de este mes de la revista «La Raza» y «hace raza» un escritor de esos—me parece a mi es preferible, contra el parecer de ese escritor, capacitarse para estudiar a los clásicos y cultivar el sentimiento humanista que no «pasar el rato horas y horas hablando del astrágalo de Rubio o del omoplato de Zamora».

El escritor o publicista que tiene sentido de la responsabilidad no debe ser a estas horas frívolo ni humorista; pues aunque tenga que pasar por «adusto gruñón», no debe contribuir al confucionismo o desorientación actual con humorismos que ahora son signos de decadencia y crepúsculos de luz equívoca que al fin son agonía y no «emoción de aurora»; ni con alusiones a los Nibelungos, ni con aliento o «elogio al fervor pueril» de quienes han de ser hombres para acometer con fervor de tales problemas que no son de chiquillos, porque la vida no es una chiquillada sino una cosa muy seria para que no sea trágica ni belicosa, sino jocunda, armoniosa y pacífica.

Lo trágico y decadente son el humorismo y las patadas o resabiado pataleo..... para huir o esquivar las responsabilidades inherentes a toda vida humana provechosa y feliz. La risa es la felicidad cuando no es mueca o zarabanda de balompié. Ese «fervor pueril» es fervor bélico; y el fervor poético es paz octaviana. Sin paz no habrá poesía ni poetas a lo Virgilio, amantes del campo y de la naturaleza.

BERSANDIN.

Madrid y Noviembre 1930.

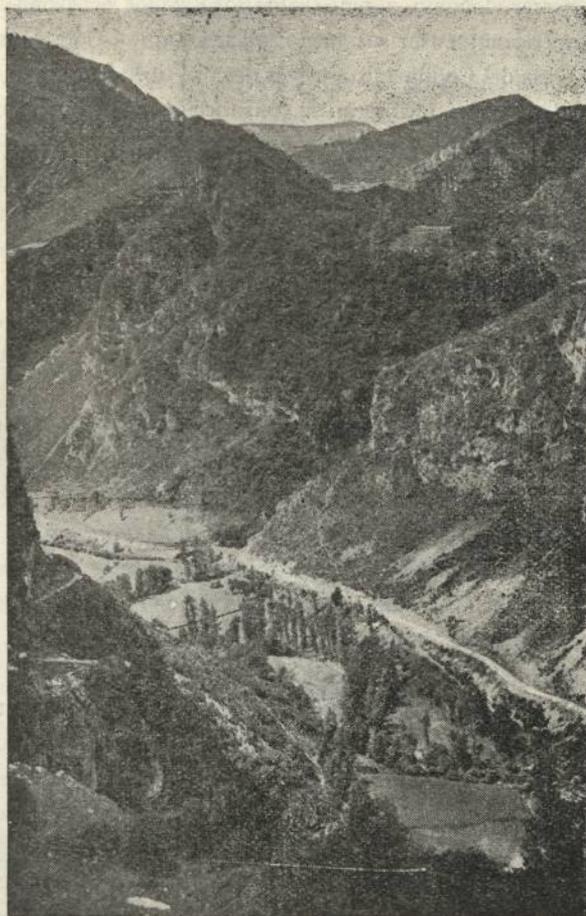
---

### ¿Puede la Gran Bretaña reclamar derechos de paridad con Estados Unidos en la construcción y defensa del Canal de Nicaragua (1)

La misma tesis podría entonces aplicarse al Istmo de Tehuantepec, en territorio mexicano.

(Continuación)

Tal vez el «London News» ha dado cabida en sus columnas a determinados fragmentos de un estudio acerca del Canal de



PAISAJE DE ASTURIAS. CARRETERA DE POLA DE SOMIEDO

Nicaragua, estudio que leí en las discusiones de mesa redonda de la Universidad Nacional de México, correspondientes a 1930, y que después se publicó en folleto. Pero tampoco se

(1) Véase el número anterior.

puede colegir de dicho trabajo que Inglaterra tenga derechos a su favor en la proyectada vía de comunicación. Así reza textualmente lo que sobre el particular escribí en ese folleto:

«El 19 de abril de 1850 John M. Clayton, Secretario de Estado de los Estados Unidos, y Sir Henry Lytton Bulwer, Representante de Su Majestad Británica, firmaron el Tratado que lleva el nombre de ambos plenipotenciarios. Washington y Londres se obligaron a no obtener ni mantener para sí ningún control sobre la ruta canalera que se construyese por la vía del Río de San Juan de Nicaragua; a no levantar fortificaciones para dominarla; a no ocupar ni colonizar la costa de Mosquitia, Nicaragua, Costa Rica o el resto de Centro América; a no ejercer dominio alguno sobre los Estados del Istmo centroamericano; a usar sus buenos oficios con los Gobiernos de esa parte del Continente, a través de cuyo territorio pasaría el Canal, para que facilitaran su construcción en la inteligencia de que la grande obra quedaría garantizada como ruta inviolable por su neutralidad; y a extender invitaciones a cada uno de los países con quienes una y otra de las Partes Contratantes mantenían relaciones amistosas, con objeto de que entrasen en arreglos semejantes y así se pudiera dividir, entre el mayor número posible de naciones, el honor de haber contribuido a una empresa de tal importancia y de tan magno interés universal.

«Contrajerón asimismo el compromiso aquellas dos Potencias de ofrecer su más amplia protección a la persona o compañía que, con la venia de los Gobiernos interesados de la América del Centro, procediese a abrir el Canal; y estuvieron de acuerdo en dicha protección se hiciera también extensiva a favor de las otras rutas practicables Panamá y Tehuantepec»

Medio siglo después, el 18 de noviembre de 1901 (y eso consta también en mi folleto arriba citado sobre el Canal de Nicaragua, que se refiere además a otra serie de Convenios como el Cass-Irizarri Ayón-Dickinson, Hay-Calvo; Hay-Corea, etc.), fué suscrito el Tratado Hay-Pauncefote que cancela las estipulaciones del Clayton-Bulwer, según se puede ver en las siguientes líneas:

«Deseosas las Partes de facilitar la construcción de un Canal entre el Atlántico y el Pacífico, por cualquiera de las rutas practicables, y para remover las objeciones que pudieran presentarse por el Tratado Clayton-Bulwer a efecto de que el Canal sea construido bajo los auspicios del Gobierno de los Estados Unidos, Gran Bretaña conviene en que Estados Unidos lo lleve a cabo, sea directamente y a su propio costo, o por donación o préstamo de dinero a individuos o compañías, o adquiriendo acciones, por lo que sólo Estados Unidos gozará



COMO QUEDÓ VILLA FRANCISCA DE LA CIUDAD DE SANTO DOMINGO

de los derechos inherentes a esa construcción, como el derecho exclusivo de mantener, regular y administrativa el referido Canal».

Es cierto que en otra cláusula del Tratado Hay-Pauncefote se mantenía la neutralidad de la ruta interoceánica, pero garantizada única y exclusivamente por el Gobierno de Washington, bajo su completo dominio, el control más absoluto de la Potencia norteamericana.

De manera que por el Tratado Hay-Pauncefote Inglaterra estuvo de acuerdo en que Estados Unidos construyese, por cualquiera de las rutas practicables, Nicaragua, Panamá o Tehuantepec, un canal entre el Atlántico y el Pacífico; renunció por lo tanto a los derechos — si es que así pueden llamarse — que las dos Potencias se habían adjudicado en 1850 con el Tratado Clayton-Bulwer; y convino finalmente en que sólo el Gobierno de Washington gozase de las ventajas inherentes a esa construcción, «como el derecho exclusivo de mantener, regular y administrar el referido Canal».

Bien sabe el mundo en qué forma se decidió Estados Unidos por la ruta a través de Panamá, en la que Gran Bretaña no goza de ingerencia alguna. ¿Podrá tenerla en Nicaragua, aun admitiendo que hubieran sido legítimos sus imaginarios derechos de 1850, si ya ha visto que renunció a ellos en 1901, al estar de acuerdo en que Washington dispusiera a su albedrío de cualquiera de las rutas practicables? Aceptar que Inglaterra posee derechos de protección o defensa sobre el proyectado Canal de Nicaragua, sería lo mismo que concederle también derechos en Panamá y Tehuantepec; es decir, en territorio mexicano, ya que esta última ruta estaba prevista en los Tratados Clayton-Bulwer y Hay-Pauncefote.

VICENTE SAENZ

Méjico y Noviembre de 1930.

(Se continuará.)

## LA MUERTE PASÓ POR LA BELLA ISLA DOMINICANA

(Notas de nuestro corresponsal)

Aún la Ciudad de Santo Domingo vive bajo el imperio de la emoción y espanto que ocasionó el nunca más grande sentido Ciclón llamado de San Zenón el 3 de septiembre. No se oye una nota arrancada de algún Piano ni sones de alguna Ortofónica. El Gobierno hace que en el Parque de Colón la Banda de Música toque retreta los Jueves y Domingos para ir despertando, para ir disipando la inmensa tristeza que nos legó San Zenón; pero aún no se logra. Las conversaciones generales, solo se afirman en los sucesos de ese terrible día, sucesos que la Historia de Santo Domingo no ha registrado hasta hoy tan tremendos.

Le remito cuatro tarjetas con vistas del desastre que han de decirle la verdad.

La reconstrucción ha comenzado lenta, lenta; el Ciclón dejó acobardados a todos, nos dejó en la miseria y ahora las Autoridades se propone y exigen construcciones adecua-



SANTO DOMINGO. PARQUE DE COLÓN. A LA DERECHA COSTADO DE LA CATEDRAL

das que la experiencia aconseja. Se probó que las construcciones de concreto con techo de lo mismo y las casas hechas por los españoles en tiempo que esto era su Colonia, son las que han resistido. Y hay que prevenirse de otro que como este pasado quiera venir o formarse aquí.

El Gobierno parece adquirirá un empréstito de 10 millones de dollars que aplicará a la reconstrucción una parte y otra a Obras Públicas.

Los Hospitales de emergencia se han reducido ya y el aspecto de la Ciudad va cambiando a medida que la labor

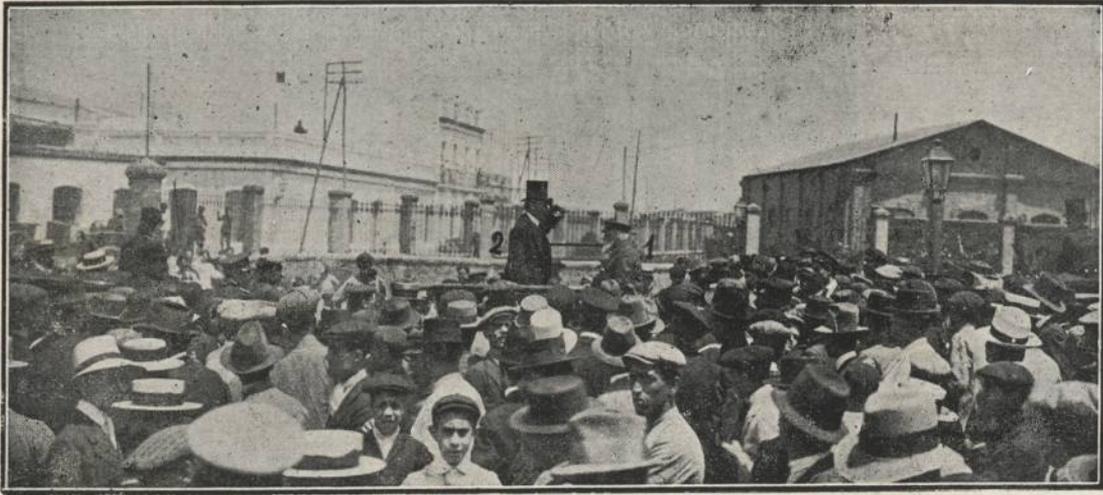
sin descanso continua. Las pérdidas personales se calculan en unos 3.600 muertos y los heridos, sin temor a equivocarme, entiendo que pasaron de diez y ocho mil.

Una gran cantidad de Españoles han sido repatriados por cuenta del Estado español, los que más sufrieron en la catástrofe, y otros hemos quedado aquí para seguir la lucha y porque estamos vinculados con los Dominicanos de tal modo, que no nos sentimos extraño, ni para sus alegrías ni para sus tristezas.

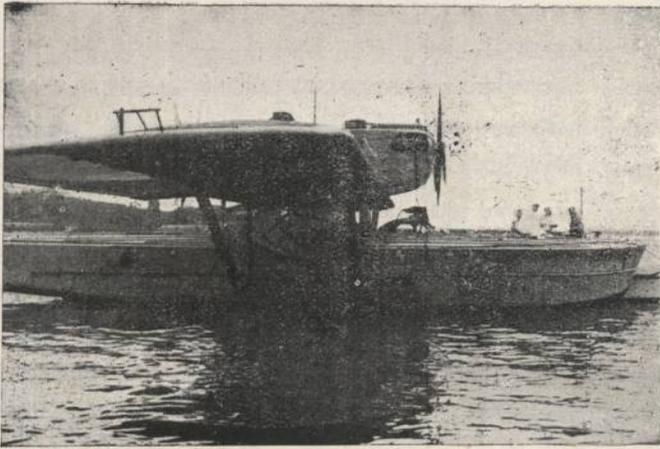
Santiago Bustamante



UNA DE LAS CALLES ALTAS DE SANTO DOMINGO.



Año 1912. Llegada del Apóstol del Hispanoamericanismo D. Rafael María de Labra a Huelva para presidir el Congreso organizado por la Colombina.



Como si el destino lo dispusiera, el «Numancia» también llegó a las aguas Colombianas.



Los marinos de la fragata argentina «Sarmiento» con el presidente de la Colombina depositando un salvavidas, recuerdo a los descubridores



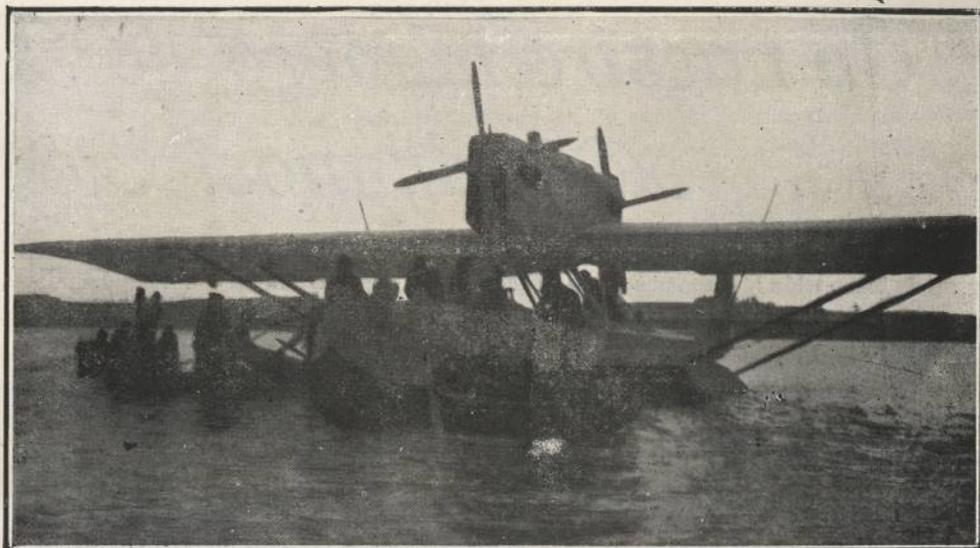
Una de las excursiones es



Sesión Colombina en la un 12 de O

*La Rábida*  
de su aparición, co  
recuerdo a la patri  
Sociedad Colombina  
y su provincia.  
Contra la incult  
diferencia y las baj  
fueron escribiendo  
muchas de ellas ges  
La Colombina e  
alma de Huelva co  
que salvó y supo co

*...bida al entrar en el año XIX  
...consagra en estas planas un  
...iódica labor de la benemérita  
...na, legitimo orgullo de Huelva  
...tura, la incomprensión, la in-  
...ajas pasiones, los colombinos  
...o páginas comprovincianas,  
...estas de la historia patria.  
...es hoy tan sagrada para el  
...como el glorioso monasterio  
...onservar.*



Era una mañana inolvidable que había de llenar de gloria a la Raza, cuando el Plus Ultra se despegaba del río Tinto, el último saludo de despedida de Franco lo recibió la Colombina



Escolares Colombianas.



Una interesante fotografía. ¡nuestros Ases de la aviacion en nuestro puerto antes de emprender el viaje glorioso.



puerta de la Rábida  
Octubre



Un grupo de empleados y obreros de la cancha minera (Nerva y Riotinto) en una de las excursiones a la Rábida organizada por la Colombina.



# En nuestro número de Agosto, dijimos:

«LA RABIDA que ha conseguido, como se propuso, ser el órgano de la emoción hispanoamericana, aspira hoy a que sus páginas tengan más variedad.

Aumentaremos los grabados, publicaremos una página de dibujos para niños, abriremos concursos de cuentos, ilustrando los que se publiquen el lápiz de Pepito Caballero; crearemos una sección de intereses de «la tierra» cuando sean en beneficio de la colectividad y seremos cada vez más defensores del alma onubense».

Las circunstancias, en el presente caso un Ex-Gobernador ¡el daño que puede hacer un Gobernador!, nos obligaron a aplazar nuestros propósitos. Los socios de la Colombina y los suscriptores de LA RABIDA, tenían derecho a conocer de un asunto consustancial con ambas y al mundo hispanoamericano interesaba la contienda sobre uno de los pocos valores espirituales que quedan en el mundo la Rá-

bida según nos dijo más de una vez el inolvidable patricio D. Rafael María de Labra.

Hoy que las aguas comienzan a volver a su cauce, cumplimos nuestros compromisos publicando un cuento de nuestro distinguido colaborador, A. García de Vega, (1) una poesía de Manuel Hermosa Rodríguez y nuestra primera página de dibujos.

Aspiramos a que la juventud comprovinciana acuda a esta sección con sus inquietudes renovadoras.

Creemos así prestar un servicio a la cultura de la región. Nuestros pueblos acusan, a veces, caracteres muy acentuados que no encuentran donde expresar sus emociones. Nosotros queremos ser el órgano de esa expresión.

Nos iremos conociendo y eso iremos ganando todos.

(1) Pronto aparecerá un libro de García de Vega: «Por la Paz».

## SECCIÓN VARIA

### CUENTO

## EL ENCUENTRO

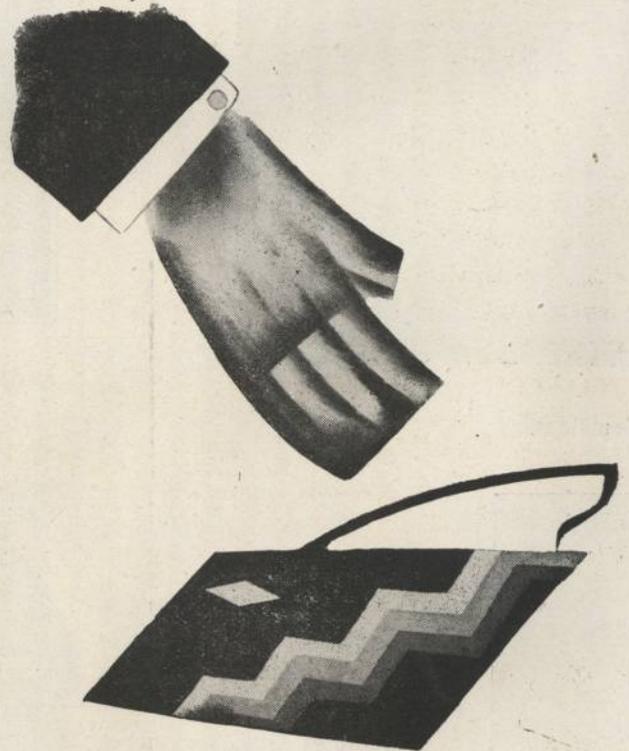
*A Pepe Caballero, con el sincero afecto que nos une.*

Era de allá, de Cartagena de Colombia. De la ciudad bellamente poética, en donde la mujer tiene escrito en la historia con notas musicales, capítulos de valor y heroísmo, y en donde un grandioso monumento erigido en su honor, perpetuará por los siglos el valor femenino cartagenero colombiano.

El encuentro no tuvo nada de original. La conocí de una manera verdaderamente vulgar y por medio de un pequeño detalle sin la menor importancia. Un bolsillo; un lujoso y original bolsillo de mano, fué el intermediario. Entre una inmensa multitud de almas, descendió, cual interesante talisman, dando con todos sus secretos en el asfalto de la calle. Como influido por algo mágico, me incliné hacia el objeto que había visto caer, sin saber a quien pertenecía. Una linda señorita, alargaba un poco su manita enguantada, con aire de colegiala hacia mí, que entre mis manos, contemplaba el hallazgo.

—¿Es de usted, señorita? Le preguntaba al mismo tiempo que se lo cedía, un poco desconcertado por mi torpeza, al no comprender que era ella la verdadera dueña de tan delicado y diminuto arca de secretos.

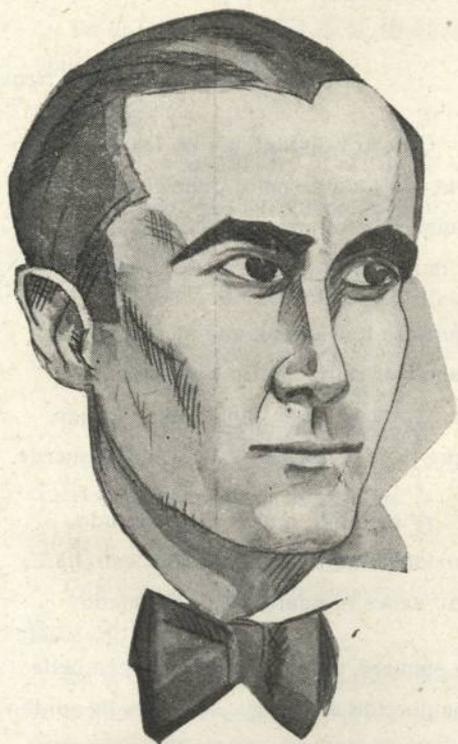
—¡Muchas gracias, joven!— Contestome apoderándose del objeto, con una voz argentina, semejante a una caricia.



UN BOLSILLO.

¡De nada, señorita!—Insisti. Al contrario; ha sido para mí una completa y verdadera satisfacción, el haber tomado con mis manos, un objeto que tantas veces aprisionó usted con las

suyas. Y ahora, permitame el honor de darle gracias, por las que usted antes me concedió, porque las suyas comparadas con las mías, tienen un valor bastante mas elevado...



raballex.  
3.

ANTONIO GARCÍA DE VEGA

—Es usted muy galante,—pronunció—y le doy las gracias por segunda vez.—Y se perdió; se perdió entre la multitud confundiendo el ruido de sus pasos, entre el ruido ensordecedor de la grande urbe.

Días mas tarde de la vez primera que nuestros ojos se miraron, la casualidad me deparó la ocasión de ser presentado. Recordamos nuestro primer encuentro por mediación del bolsillo, y sus labios se abrieron para dejar traslucir una sonrisa. Desde entonces, fuimos buenos amigos, y diariamente solíamos vernos. La amistad fué haciendose cada vez mas íntima, y nuestros labios dijeron un día, lo que sentían nuestros corazones.

La existencia del ser humano desde aquellos momentos, era para nosotros, la obra mejor que había creado la naturaleza. Pero debía durar poco tiempo. No podía prolongarse la felicidad de dos existencias.

Ella, en las tardes grises de invierno, recostada sobre una «chaise longue», descansando su linda cabecita sobre mi hombro, solía contarme, que allá en su tierra, atravesando un inmenso mar y un cielo azul, habitaba la mayor parte del año en un extenso campo. Veía salir y ocultarse al sol, después de haber recorrido su media circunferencia. Mas tarde, contemplaba a la luna y a las estrellas, escuchando al mismo tiempo los cantos sentimentales del país, en boca de algún que otro

pastor. Y al son de las esquilas del ganado que pastaba tranquilo y apacible; el canto monótono de los grillos, y el piar de algún pajarito nocturno, solía dormirse, dentro de la paz, y la silenciosa tranquilidad del campo. Por las mañanas, cuando rasgado el velo de la noche, la claridad del día lucía, despertábase el holgorio y la algarabía de las aves del corral; el gorjeo de los lindos pajarillos; el retozar de los jóvenes potros por las grandes llanuras... Y ella, contagiada de esa natural y sincera alegría, brincaba del lecho también, como una linda colegiala. Olvidaba por completo, que existiera un mundo henchido de males y sufrimientos, en donde los hombres luchaban encarnecidamente, disputándose el derecho a vivir.

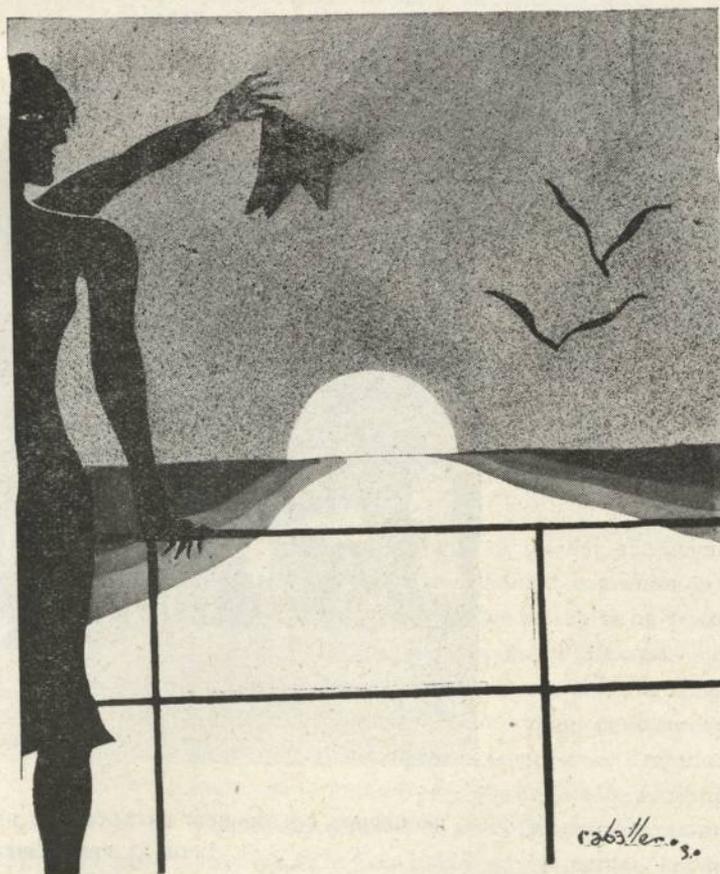
El reloj, importuno siempre, portavoz de ese tenebroso fantasma que es el tiempo, solía sacarnos de nuestro país de bellas fantasías. Así transcurrieron días... meses... ¡Tiempo inolvidable!

\*\*\*

Fué un papel, blanco y cuadrado, como las lapidas de un cementerio. El mar, furioso y traicionero siempre, ansioso de venganza, había respetado el puntito blanco, tan invisible entre sus garras. Intacto llegó a su destino. Con sus delicadas manos, lo acogió con frialdad; al rasgar el sobre, parecía haber rasgado también el velo de felicidad que nos cubría.

\*\*\*

La sirena de un gigantesco buque, que anclado está en el puerto, se ha hecho sonar, dando el último aviso: el de despedida. Semejante a un monstruoso animal, que se ve libre de



raballex.  
3.

SALUDARON CON SU PAÑOLITO.

cadena, retrocede y avanza un poco, como para cerciorarse de que ninguna amarra le sujeta. La helice, con fuerza, hace evolucionar a las mansas aguas del puerto al aire, formando una pintoresca circunferencia, que reflejada al mismo tiempo por los rayos del sol que se despide, dan una sensación maravillosa.

Por fin, el ruido de cadenas ha cesado. Movilización completa en la tripulación, y el buque que se desliza suave, habriendo un formidable surco que inmediatamente ha ido cerrandose nuevamente, dejando enterradas en el abismo de sus entrañas, mis bellas ilusiones.

Con la mirada fija, contemplo alejarse aquella nave que momentos antes pareciami un gran monstruo, y ahora, conforme va internandose en el mar, veo que es solamente una ilusión que se pierde facilmente en lo infinito, para no volver jamás.

Aún creo verla desde cubierta, saludar con su pañolito, exhalando perfumes. Al izarlo por última vez, he tenido el presentimiento de comparar, ese soplo del saludo, con el soplo de una existencia. No es extraño en esos momentos, en que todo mi ser desborda tristeza, hacer semejante comparación.

Sí; vivirá eternamente en mi pensamiento; y me la representaré, dentro de esta voragine de turbias nubes que desfilan por mi mente, como una fragante y delicada flor en pleno invierno.

A. GARCIA DE VEGA.

Madrid, Noviembre de 1930.

(Especial para «La Rábida».

## POESIA

### ¡Y es inútil, mujer...!

*Para ella por si, al fin, tiene corazón.*

Quisiera olvidar, mujer, las ilusiones  
que tan loco de amor puse en tí un día;  
quisiera ahogarte en la conciencia mía  
y tu recuerdo rasgar en mil jirones;

quisiera huir de mí; que nunca, nunca,  
jamás en mi memoria se recuerde  
tu figura, tu amor que mi alma trunca,  
que la destroza cruel, deshace y muerde.

¡Y es inútil, mujer! Desesperado,  
maldiciendo de mí, contra mi estrella...,  
mil veces olvidarte ya he intentado,

y siempre, siempre que tu imagen bella  
he querido arrancar..., siempre he notado  
que se iba el corazón también con ella.

MANUEL HERMOSA RODRIGUEZ.

La Dehesa de Riotinto, 29 de Octubre 1950.



RECUERDOS COLOMBINOS. UN ACTO MÁS ENTRE LOS CENTENARES CELEBRADOS  
POR LA BENEMÉRITA SOCIEDAD.

## Bibliografía de LA RÁBIDA

### MEMORIA

De la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana de la Provincia de Huelva año 1930.

### LOS POETAS ARABES Y SU INFLUENCIA EN LA LIRICA CASTELLANA

Por la poetisa Felicidad R. Serrano.

### LIBROS SOBRE MARRUECOS

Por el periodista Santos Fernandez.

### LA POLITICA MEDITERRÁNEA Y LA CONQUISTA DE ARGEL

Por Antonio Martín de la Escalera.

Interesantes conferencias del ciclo organizado por la Asociación de la Prensa de la Larache.

### LIBROS DE ESPAÑA

Catálogo de la librería Horizonte de Madrid,

### MEMORIA

De la Conferencia de Cámaras y Asociaciones Americanas de Comercio convocada por el Instituto de Economía Americana celebrada en Barcelona en Octubre del pasado año.

### SOCIEDAD EXCURSIONISTA DE MÁLAGA

Resumen de su labor cultural durante el año 1929 a 1930.

### BIBLIOGRAFIA DE JOSE ENRIQUE RODÓ

Parte primera y segunda, por Arturo Escarons. Director de la Biblioteca Nacional de Montevideo (Uruguay). Meritísimo trabajo que pone de relieve la magna obra del tan llorado maestro de generaciones.

### EL AMOR DORMIA.....

Narraciones por Jose de la Cuadra. Pequeño volumen en el consta seis narraciones breves y escogidas, alguna de ellas premiadas en concursos literarios y en la que sobresale la delicadeza de su autor.

### ALMA SERRANA

Colección de poesías escogidas de Franco Siero Rojas, inspirado poeta nicaragüense.

### CANJE

«Cooperar» Revista mensual órgano oficial del Departamento de Enseñanza primaria y Normal de Méjico.

## Don Cayetano Toll y Toste

Desde que apareció LA RÁBIDA, uno de los primeros que nos alentó para que no desmayáramos fué este ilustre portorriqueño que acaba de morir en Madrid.

Su personalidad como historiador tiene un carácter universal. Socio correspondiente de la R. A. de la Historia y de Honor de la R. S. Colombina Onubense, muchos de sus libros se conservan en la biblioteca de esta Sociedad en la Rábida.

Descanse en paz el hombre trabajador que hasta los últimos años de su avanzada edad amó el estudio y la Verdad.

A su hijo, nuestro antiguo amigo señor Coll y Cuchí, el más sentido pésame.

## LA ENSENADA DE MIEL O PORTO SANTO

Es el título de un interesantísimo trabajo histórico que su autor Ernesto de las Cuevas, dedica: «A la Honorable Institución Colombina Onubense de la Rábida, como testimonio de admiración a sus obras de elevado espíritu de civilización».

Como hemos de publicar el trabajo nos limitaremos hoy a testimoniar la gratitud de la Colombina y la nuestra al infatigable investigador de las huellas del Almirante y de los españoles en la bella ensenada de Miel.

La Colombina prepara una Exposición de los objetos que tiene recibidos de la Municipalidad de Baracoa cuya Municipalidad merece la gratitud de Huelva.

(Continuación de la Sesión de la Colombina).

dad al Excmo. Sr. D. José Marchena Colombo Presidente de la Sociedad Colombina. Se oye con satisfacción.

La presidencia dá cuenta de haberse realizado los actos acordados para el 12 de Octubre; resultando con extraordinaria solemnidad, brillantez y concurrencia la sesión de la Colombina en el Monasterio. Se acuerda conste en acta la satisfacción y que se le comunique de oficio a los señores Directores del Instituto, Normal de Maestros y Maestras y Presidente de los Amigos del Niño.

Se leen las nuevas cartas y artículos recibidos abogando por la presencia de la Sociedad Colombina en el Patronato y se ratifica el acuerdo que sobre este extremo recayó en la sesión anterior.

El Presidente dice que al saludar al nuevo Gobernador civil tuvo con dicha autoridad una conversación de alto interés para la Sociedad por que en ella se ha puesto de manifiesto una voluntad favorablemente dispuesta a que se haga justicia a la labor Colombina que todo el mundo reconoce. Añade, el Presidente, que ha recibido citación como Delegado Regio de Bellas Artes para asistir a la Constitución del Patronato de la Rábida, pero que no tomaba resolución ninguna, habiéndoselo expresado así el Gobernador, hasta que la Junta Directiva de la Colombina no le marque conducta y tome acuerdo.

Se acuerda conste en acta un voto de gracia al señor Mar-

chena por su conducta y que éste asista a la Junta constitución del Patronato, si bien como expresaba dicho señor a defender, en primer término, el Derecho de la Sociedad y caso de no ser reconocido retirarse.

Se dá lectura a una carta del socio don José Barrigón a la que acompaña la siguiente proposición para que se dé cuenta en la primera Junta General que celebre la Sociedad:

«Sres. Socios de la Sociedad Colombina.—Proposición.

Entendiendo el proponente (siguen los razonamientos) Pongo a discusión los siguientes extremos: 1.º Interesar del Socio de Honor D. José Monge Bernal, explicaciones concretas de su dicho («Diario de Huelva», de 17 de Octubre) «He notado hace muchos años que las cosas del monasterio de la Rábida andaban en verdadero desconcierto» y si este desconcierto afectaba a la Sociedad Colombina Onubense.

2.º Si como al constituirse el Patronato de la Rábida, dando el cargo oficial que ostentaba, viendo el despojo que sufría la Sociedad Colombina a la cual pertenecía como Socio de Honor, interpuso su valimiento y su informe verídico y leal para que no se llevara a efecto.

De no contestar de forma que moralmente se demuestre que su intervención en tan malhadado asunto haya sido todo lo ajustado a justicia como es de esperar, sea retirado su nombre del Cuadro de Honor de esta respetable Sociedad.

*José Barrigón*

Huelva 7-XI-30.

Después de hacer uso de la palabra varios señores, se acordó por unanimidad dar cuenta de la proposición presentada en la primera Junta general que se celebre, y a propuesta del Sr. Gil García el que se envíe al Sr. Monge Bernal una copia de la moción por si dicho señor quiere contestar a las manifestaciones que en ella se le hacen a fin de que la Junta general tuviera elementos de juicio y poder resolver.

Y no habiendo más asuntos de que tratar se levanto la sesión.

#### SESION DEL 14 DE NOVIEMBRE DE 1930

En el local de la Cámara de Comercio y con asistencia de los Sres. Marchena Colombo, que preside, Terrades, Garrido Perelló (don P.), Oliveira Domínguez (don A.), Martínez Sánchez (don J. P.), Gil García y Ruiz Marchena, celebró sesión esta Sociedad.

Se lee y aprueba el acta de la anterior.

El Presidente da cuenta de haberse constituido el Patronato de la Rábida, a cuyo acto presidido por el Excmo. Sr. Gobernador civil de la provincia asistieron el Delegado Regio de Bellas Artes, Director del Instituto Nacional de 2.ª Enseñanza, el Superior del Monasterio de la Rábida y el Alcalde de Palos.

Dice que en el acto de la constitución, respondiendo a lo que entendió siempre su deber y cumpliendo lo acordado por la Colombina del día 11 del actual, expuso:

«Que la Real Sociedad Colombina Onubense, fundada desde el año 80 del siglo pasado para velar por el Monasterio de la Rábida, enaltecer el día de la partida de las carabelas y entablar relaciones espirituales y materiales con los pueblos de América, no puede quedar fuera del Patronato, no solo por su brillante historia reconocida oficialmente por los Gobiernos y por S. M. el Rey que la honró presidiendo una de sus históricas sesiones, sino por su significación mundial sostenida en la revista LA RÁBIDA y avaloradas con las listas de sus Socios de Honor en las que fi-

guran las primeras personalidades de las actividades humanas y porque instalada por R. D. en el Monasterio de la Rábida ha convertido la parte de él donde tiene su recinto oficial en Biblioteca, Museo, Sala Capítulo, de sus sesiones, depósito de las banderas de los pueblos que nacieron de España, todo tan severo y entonado con la época y el sagrado lugar, que la emoción se impone alcanzando los elogios unánimes de los miles de visitantes que han expresado en los Albums de recuerdos el testimonio de la mayor simpatía y admiración.

Por la Colombina se restauró el Monasterio y celebró el Centenario del Descubrimiento del Nuevo Mundo, (Cánova, Socio de Honor, recogió los anhelos sociales y suya es la frase: No hay más que una Rábida en el Mundo). Por ella se han salvado muchas veces los jardines; por ella se han celebrado actos patrióticos con asistencia del Gobierno. Ella proclamó la Doctrina de la Rabida el 12 de Octubre de 1922 que une a todos los pueblos Hispanoamericanos, asistiendo las representaciones oficiales de dichos Estados. Por ella se recibieron Embajadores, Prelados, Ministros, Colectividades, muchedumbres que ensalzaron a España, y por ella y el sacrificio de sus socios no cayó en el olvido la fuerza sentimental de la obra descubridora. Ella sostiene en los románticos el culto al Ideal, y en los prácticos el valor de un lugar único en la corriente turística y en todo español y americano el templo de la Raza, de la tradición y de la Historia, bajo el templo de Dios.

De ahí que de todas partes, voces conmovedoras y plenas de autoridad pidan que la benemérita Sociedad esté representada en el Patronato.

Y el que expone concreta su proposición en el acto de constituirnos proponiendo que por las razones alegadas que ruega consten en el acta, y por muchas más que están escritas en libros, memorias y miles de artículos que corren por el Mundo, se pida con todo respeto a la Superioridad alegándole lo expuesto, que conceda un puesto en el Patronato para el Monasterio de la Rábida a la R. S. Colombina Onubense».

Que el señor Gobernador acogió las palabras expuestas entendiéndolas justas y prometió manifiestarlas así al se-Ministro de Instrucción Pública uniendo su ruego al de los presentes que acordaron por unanimidad constase en acta lo dicho por el Presidente de la Colombina, que dió las gracias.

Oído con gran satisfacción lo expuesto por la Presidencia se acuerda conste en acta y se le comunique al Gobernador, redactándose el siguiente oficio:

«Esta Sociedad que me honro en presidir, en sesión celebrada el 14 del actual, acordó consignar en acta y que se le comunicase a V. E. la satisfacción con que había oído de los señores Delegado Regio de Bellas Artes y Director del Instituto Nacional de 2.ª Enseñanza que asistieron a la Constitución del Patronato de la Rábida, las palabras de V. E. justicieras y cordiales para la Colombina, traducidas ya en hechos lo que prueba los altos sentimientos que abriga V. E. para los grandes valores espirituales de la Nación  
Lo que me es muy grato comunirle V. E.  
Dios guarde a V. E. muchos años.

Huelva a 15 de Noviembre de 1930.—El Presidente, *José Marchena Colombo*.

Excmo. Sr. D. Eduardo Serrano Navarro, Gobernador Civil de la Provincia.

Y siendo el motivo de la sesión fué levantada.

### Acuerdo justísimo

A propuesta del Sr. Terrades Plá y con asistencia de los Sres. Ruifernández, Vázquez Pérez y Labrador, la Comisión Provincial acordó pagar a la R. S. Colombina Onubense los trimestres devengados de las subvenciones ordinaria y extraordinaria que viene consignando en sus presupuestos la Excma. Diputación desde hace muchos años, a favor de la benemérita Sociedad.

Ese acuerdo se ha ratificado después en sesión que presidió el nuevo presidente don Nicolás Vázquez de la Corte.

Y nos vamos a permitir, no un consejo, que no lo habían de seguir, sino sencillamente un ruego a los señores diputados que maltrataron a la Colombina.

Por lo que son y por lo que significan ¿no creen que deben ayudar en cuanto puedan a una Sociedad que está fuera de todo partidismo y que su misión es reconocida y aplaudida en todo el Mundo?

¿No causa pena ver que de fuera de Huelva nos den lección?

¿No podríamos, siquiera por una sola vez, poner el amor a nuestra tierra por cima de todas las pasiones?

Ojalá Dios les toque en el corazón.

## VIBRACION COLOMBINA

Madrid a 6 de Noviembre de 1930.

Sr. D. José Marchena Colombo.-Huelva.

Mi queridísimo Marchena: Al reanudar mis actividades leo los últimos números de LA RÁBIDA y me llena de asombro lo referente a las maniobras seguidas para excluir del lugar indiscutible a nuestra Colombina, lugar que es de tal modo correlativo a la obra realizada, a la educación lograda, al sentimiento arraigado en nuestras patrias americanas, que no se puede pensar en el arranque de nuestra vida simbolizado en el Monasterio sin pensar en la Sociedad que ha sido la desinteresada y fiel sacerdotiza de un culto que hoy parece natural como todo lo conseguido; pero que en iniciarlo, difundirlo, organizarlo y lograrlo estuvo el mérito: fácil es de cortar las flores, lo difícil es sembrar y cuidar de las flores.

Siento que por no tener el honor de ser ciudadano español no me sea permitido tomar parte directa en una campaña contra actos oficiales; pero conste que este hispanoamericano, tan devoto al culto colombino, tan veterano en estos oficios de colaboración espiritual de nuestras patrias, está con ustedes hoy y siempre y considera que para cuidar del «Santuario de la estirpe» se basta y se sobra nuestra «Colombina» querida.

Rodolfo Reyes.

\*\*\*

Madrid 21 de Noviembre de 1930.

Sr. D. José Marchena Colombo

¡Carta de D. José Marchena; el excelente amigo de mi padre y a quién él estimaba tanto! Y todo ello resalta más y más ahora que van desapareciendo los para mí encantadores seres románticos, para trocarse en positivistas al uso y mangoneadores con la vista en el medro personal. ¡El Monasterio de la Rábida! ¿Que es ésto? Para ustedes; para los hombres del ayer, una cosa sublime y de incomparable ganfeza. Para los hombres del hoy..... nada. Un pequeño monumento de toscas paredes, un poco de arte y un mucho de leyenda. ¡Que pena y que asco produce el ver que ya no existe la virtualidad en las ideas!

Solo me fortalece el pensar que aún viven; y quiera Dios por muchos años; hombres como usted...

RAPAE M.<sup>a</sup> DE LABRA MARTÍNEZ.

## AL CERRAR

### TRIUNFÓ LA JUSTICIA

«R. D. núm. 2.667.

A propuesto del Ministro de Instrucción Pública y Bellas Artes, de acuerdo con el Consejo de Ministros, vengo a decretar lo siguiente:

Artículo único. El Patronato de la Rábida, creado por R. D. de 14 de Junio de 1930, estará constituido con sujeción al artículo 2.º, párrafo 1.º, por las personas que en él se indican y por el Presidente de la Diputación Provincial de Huelva y Presidente de la Sociedad Colombina Onubense.

Dado en palacio a 29 de Noviembre 1930.—ALFONSO.  
—El Ministro de Instrucción Pública y Bellas Artes,  
ELIAS TORMO Y MONZÓ.»

\*\*\*

Señalamos con júbilo la fecha justiciera. Huelva, su provincia y el sentimiento hispanoamericano han recibido la satisfacción a que tenían derecho.

Al Gobernador actual y al Ministro, nuestro modesto y sincero aplauso, así como a cuantos nos ayudaron en la campaña.

Una sombra empaña el júbilo colectivo: la del ex Gobernador civil señor Monge Bernal.

Pasará el tiempo y nadie podrá explicarse su conducta. En unas horas de buena voluntad el nuevo Gobernador deshizo el agravio y corrigió el daño. ¿No pudo hacerlo el señor Monge Bernal?

Hay cariños que matan y el que tuvo a Huelva el señor Monge Bernal Gobernador Civil, la hirió en lo más hondo. A solas con sus pensamientos, el señor Monge Bernal, descifrará lo que para todos es un enigma, pero ante su conciencia de hombre cristiano y su actuación de Gobernador, se levantarán la Sociedad Colombina, el R. D. de 29 del actual y el acuerdo de la Excma. Diputación pidiéndole cuentas y llenándolo de remordimientos.

Que nó era el Ministro está demostrado. ¿Quién era D. José?

Que los desvelos que tuvo por la Rábida y su cariño por nuestra provincia se lo paguen y «vaya con Dios y con salud». «A enemigo que huye...»

## SUETOS

EL PRESENTE NUMERO.—Llamamos la atención sobre la portada del presente número.

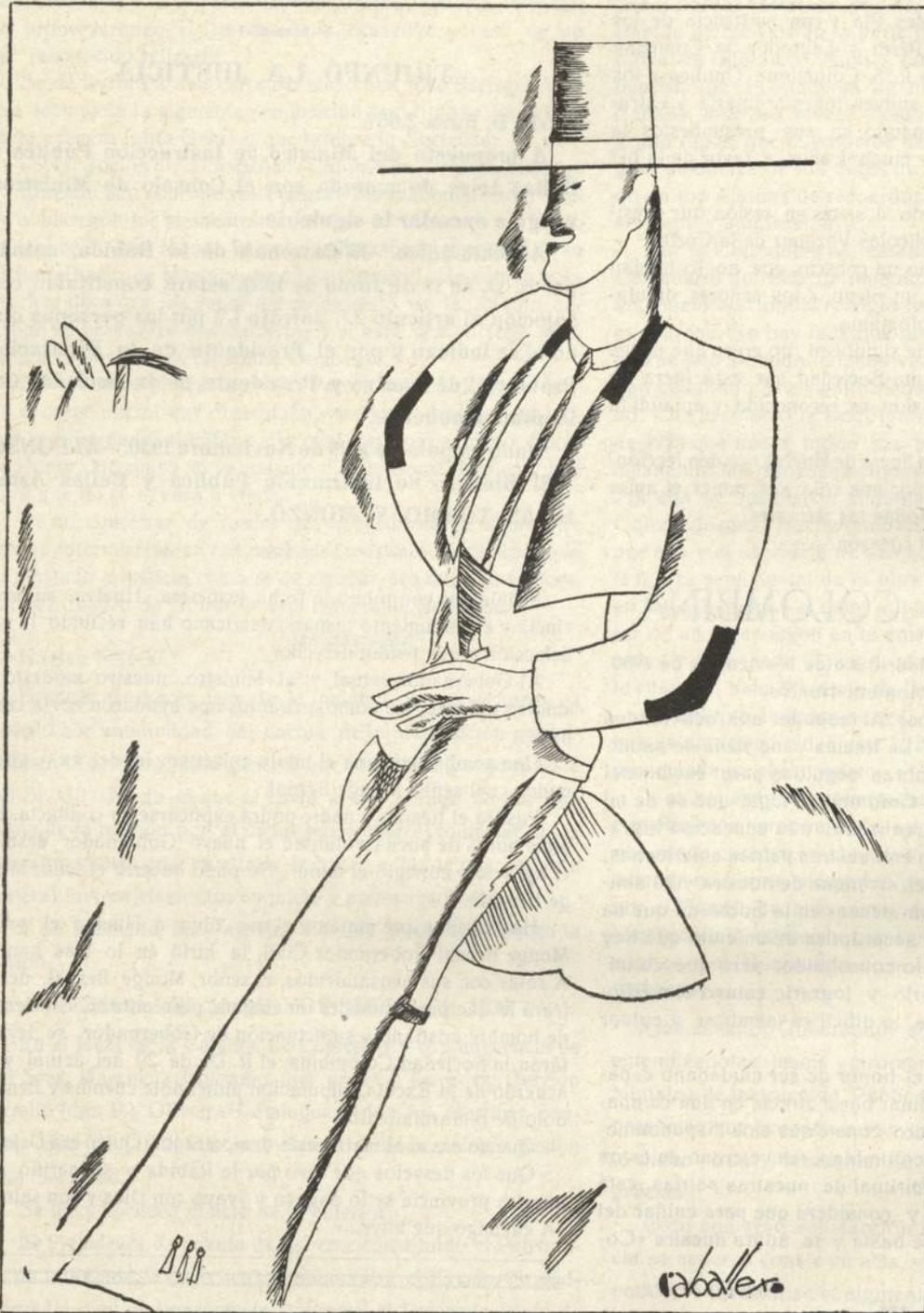
El dibujo es un acierto definitivo de Pepito Caballero, cada vez más dibujante y artista y un gran esfuerzo tipográfico de nuestra imprenta.

Felicitemos a todo el personal.

LA RÁBIDA es un esfuerzo personal que se lleva a término con el cariño de todos cuantos en ella toman parte y cuantos aman a Huelva. Estamos satisfechos de nuestra obra. Haríamos mucho más si cuantos pueden nos ayudaran.

Más hacen los que quieren que los que pueden.

# Sección Infantil



2.<sup>a</sup> Se podrán mandar con un solo cupón hasta dos soluciones y en cada una, el nombre y domicilio del concursante.

3.<sup>a</sup> El plazo de admisión será del 1 al 20 de Diciembre, no admitiéndose pasada esta fecha.

4.<sup>a</sup> Habrá tres premios, que serán los siguientes:

1.<sup>o</sup> Un año de suscripción a LA RÁBIDA.

2.<sup>o</sup> Un libro de cuentos.

3.<sup>o</sup> Nuestro dibujante Caballero, regalará al concursante, un dibujo original y dedicado.

5.<sup>a</sup> Los tres trabajos premiados se publicarán en nuestra revista, en el número de Enero.

## Primer Concurso de LA RÁBIDA

LA RÁBIDA abre un concurso entre sus amiguitos. Consiste en terminar el dibujo que va en esta plana, si no igual, lo más exacto que creais.

### BASES PARA ESTE CONCURSO

1.<sup>a</sup> Las soluciones vendrán acompañadas de un cupón con la siguiente dirección:

*Sr. Director de «La Rábida»*

*(Para el concurso infantil)*

*Sagasta, 37*

**HUELVA**

### CUPÓN PARA EL PRIMER CONCURSO DE «LA RÁBIDA»

Nombre y apellidos .....

Residencia .....

Domicilio: calle ..... n.º .....

Fecha .....

(Firma)

# LA RABIDA



SE PUBLICA MENSUALMENTE

Redacción y Administración: Sagasta, 37

APARTADO DE CORREOS, 67

REVISTA COLOMBINA HISPANOAMERICANA

## PRECIOS DE SUSCRIPCION:

En Huelva, trimestre . . . . . 2'25 Ptas.

En España, » . . . . . 3'00 »

Número atrasado, 1'50 Peseta.

Fuera de España, semestre . . . . . 7,00 Ptas.

Número suelto . . . . . 1'25 »

Para anuncios y propaganda pidanse las tarifas de publicidad.

### «LA RABIDA» EN PORTUGAL

ASSINATURAS

Serie de 6 meses Esc. 6-00

Serie de 12 meses. Esc. 12-00

Número avulso. Esc. 1-20

Todos los asuntos relativos á seccáo portugueza, deben ser tratados com nosso representante Exce-  
lentísimo Sr. D. VIRGILIO MARQUES.—Rua Victor Bastos, 68-3.º Dp. LISBOA.

### «LA RABIDA» EN SANTO DOMINGO (República Dominicana)

Todos los asuntos relacionados con la «Primada de España» deben tratarse con D FRANCISCO  
MOLL LLORENS.—Apartado núm. 178.

### «LA RABIDA» EN LA REPUBLICA ARGENTINA

Todos los asuntos relacionados con la Argentina, deben tratarse con Don A. MANZANERA.—Agen-  
cia General de «Prensa Española»; Independencia, 856.—BUENOS AIRES.

### «LA RABIDA» EN LA REPUBLICA DE COLOMBIA

Todos los asuntos relacionados con Colombia, deben tratarse con D. ROBERTO CARBONELL, de la  
firma Miguel A. Carbonell y Compañía.—Barranquilla.

### «LA RABIDA» EN LA REPUBLICA DEL ECUADOR

Todos los asuntos relacionados con el Ecuador, deben tratarse con el Dr. JOSE DE LA CUADRA.  
—Casilla, 327.—Guayaquil.

### LA RABIDA EN CENTRO AMERICA

Todos los asuntos relacionados con las Repúblicas Centrales, deben tratarse con el Dr. SALVADOR  
MENDIETA.—Diriamba.—(Nicaragua).

#### NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES QUE SE NOS REMITAN

Esta Revista aspira:

A dar á conocer los «Lugares Colombianos» en todo el mundo.

A propagar la doctrina Iberoamericana de La Rábida, aprobada el 14 de Octubre de 1922 por la Sociedad Colombi-  
na Onubense en la solemne sesión celebrada con motivo de la «Fiesta de la Raza».

A defender los ideales de la Sociedad Colombina, á cuyo fin se declara, desinteresadamente, órgano de dicha sociedad.

A estimular el turismo hacia esta región de la Península, cuna del Nuevo Mundo y privilegiada por el clima, suelo y subsuelo.

Como el propósito de LA RABIDA no es el lucro, me-  
jorará su presentación y aumentará su tirada á medida que aumenten los suscriptores.

## Colaboradores de "La Rábida"

Excmo. Sr. Cardenal Gasparri.—Italia.  
 † Ilmo. Sr. D. Vicente Balbás Capó.  
 Excmo. Sr. D. Manuel de Burgos y Mazo.  
 Sr. D. Manuel Siurot Rodríguez.  
 Excmo. Sr. D. Joaquín Coelho de Carvalho.—Portugal.  
 Sr. D. Manuel García Morente.  
 † Excmo Sr. D. Rafael Calzada.—Argentina.  
 Sr. D. Manuel Ugarte.—Argentina.  
 Sr D. Baldomero Sanin Cano.—Colombia.  
 Excmo. Sr. D. Antonio del Solar.  
 Sr. D. Prudencio Parra de Aguirre.  
 Sr. D. Javier Fernández Pesquero.—Chile.  
 Sr D. Vicente Sáenz.—Méjico.  
 Excmo. Sr. D. Fed. Henríquez y Carvajal.—Santo Do-  
 mingo (República Dominicana).  
 Sr. D. Enrique Paul y Almarza.  
 Excmo. Sr. D. Virgilio Marques.—Portugal.  
 Sr. D. Enrique Deschamps.—Santo Domingo.—(R. D.).  
 Excmo. Sr D. Alfonso Pérez Nieva.

Sr. D. Bernardino Sánchez Domínguez. (Bersandín).  
 † Excmo. Sr. D. Sebastián Magalhaes Lima.—Portugal.  
 Sr. D. Benito Malvárez.  
 Sr. D. Antonio Ruiz Marchena.  
 Sr. D. Francisco Moll Llorens. - Santo Domingo-(R. D.).  
 Sr. D. Rafael Torres Endrina.  
 Sr. D. Antonio García Rodríguez.  
 Excmo. Sr. D. José Vasconcelos.—Méjico.  
 Sr. D. Tomás Domínguez Ortiz.  
 Sr. D. José Jiménez Barberi.  
 Sr. D. Luis de Zulueta.  
 Sr. D. Rafael M.º de Labra y Martínez.  
 Sr. D. Salvador Mendieta.—Nicaragua.—(A. C.)  
 Sr. D. Luis Bello.  
 Excmo. Sr. D. Martín S. Noel. (R. A.)  
 Dr. Rodolfo Reyes.—Méjico.  
 Sr. D. José Pulido Rubio.  
 Sr. D. Francisco de las Barras de Aragón.  
 Sr. D. José de la Cuadra.—Ecuador.  
 Sr. D. Rogelio Buendía Manzano.

## Anuncios breves y económicos

Cristales planos de todas clases.—Molduras para cuadros.—**MANUEL MOJARRO MANTILLA.**—Casa especial de óptica.—Gafas, lentes y todo lo concerniente al ramo.—Sagasta, 9.—HUELVA.

Pedro Domecq.—Casa fundada en 1730.—Vinos y Cognac.—Jerez de la Frontera.—(España).

Almacén de papel y artículos varios:  
Viuda de Juan Domínguez Pérez.—Sagasta, 39—Huelva.

Justo Toscano.—Librería, Papelería, Postales de vistas de Huelva y La Rábida.—Venta de periódicos y revistas.—Joaquín Costa, 5.—Huelva.

Francisco Domínguez Garcés.—Comisionista matriculado Plaza Saltés, 5.—Huelva

"LA VICTORIA"—Confitería y Pastelería. Especialidad en Bombones, Pastas, Dulces, Ramilletes, Tortas y Jamón en dulce.—**ANTONIO JORVA PARIS**  
Joaquín Costa, 9 HUELVA

Andrés Bravo.—Fábrica de Muebles de todas clases Gravina, 1 y Béjar, 30 y 37.—Huelva.

Antonio Gil García.—Médico.—Enfermedades de la piel.—Sevilla, 23.—Huelva.

**MANUEL GOMEZ TOSCANO.**—Albañil  
Punta Umbria HUELVA

**CASA ALPRESA - APERITIVOS**  
Alcalde Mora Claros, 11 HUELVA

**FERNANDO LÓPEZ FRANCO.**—Automóvil de alquiler  
NASH.—H s/p 1.176

Avisos: C. de Gibraleón, 54 y Garage Monumental

**FARMACIA FIGUEROA.**—Alcalde Mora Claros (antes Tetuán), 14—HUELVA

**BRUNO PRIETO.**—Sastrería. —Esmeradas confecciones  
Vázquez López, 4.—HUELVA

**FARMACIA.—BORRERO DE LA FERIA.**—Sagasta, 9.—HUELVA.

**LA SUIZA.**—Platería, Joyería y Óptica. —**JOSÉ S. HUET Y COMPAÑIA.**—Concepción, 9.—HUELVA

# GRAN HOTEL DE MADRID SEVILLA

## Cayetano Ojeda Fernández

ARMADOR DE BUQUES VELEROS  
Calle Iberia, 45. AYAMONTE (Huelva)

## Rafael Mojarro Mantilla

Imprenta Papelería :: Objetos de Escritorio  
Libros rayados para el comercio.  
**Sagasta, 24. HUELVA**

## La Compañía de Maderas HUELVA

Medalla Cooperativa Dirección Telegráfica y Telefónica: Maderas  
Primer Premio Medalla de Oro Apartado de Correos, 85

Almacenes de Maderas  
Importación de Maderas de Flandes y Maderas de Pino-tea.

Grandes existencias en todas las dimensiones de vigas, y tablonos

Talleres mecánicos de Serrar, Cepillar y Machihembrar

Casas en Madrid, Bilbao, Santander, Gijón, San Juan de Nieva, Avilés, Pasajes, San Sebastián, Alicante y Murcia.

Mosaicos e Cementos Materiales de Construcción  
Azulejos Artículos Sanitarios  
Servicio de Transportes Tuberías de Grés y Semi-Grés

## Casa Gutiérrez Serra

CONTRATISTA DE OBRAS

**Agente Depositario de URALITA, S. A.**

Chapas onduladas para lechado  
Depósitos y Tuberías para conducción de aguas

TELÉFONO URBANO E INTERURBANO, 36

ESCRITORIO: SAGASTA, 35  
ALMACENES: BARCELONA, 10 **HUELVA**

# Remington

La máquina de escribir REMINGTON



Posee 22 Sucursales

en ESPAÑA y en todas las Naciones del Mundo

Concesionario exclusivo para las provincias de Sevilla y Huelva:

**Blas Moreno de la Calle**

Cánovas del Castillo, 6—SEVILLA

Depósito en Huelva, Concepción, 2

## Gran Hotel Internacional

Montado a la Moderna • Selecto Confort

Propietario: Don PEDRO BLANCH.-Calle Sagasta.-HUELVA

Auto á todos los trenes • Excursiones á Punta Umbria, la Rábida Palos, Moguer y la Sierra (Gruta de las Maravillas)

### Bazar Mascarós.-HUELVA



GRAMÓFONOS Y DISCOS

Ventas al contado y a plazo de toda clase de aparatos 19 modelos diferentes y garantizados

Agencia de las casas GRAMOFON y ODEON  
Sala de audición con 5.000 discos

Todos los meses se reciben las últimas novedades

### Banco Hispano Americano

Domicilio Social: Plaza de Canalejas.-Madrid  
Sucursal del Sur: Calle Duque de Alba, 18

SUCURSALES Y AGENCIAS

Albacete, Alcoy, Alicante, Almería, Antequera, Badajoz, Barcelona, Bilbao, Cabra, Cáceres, Cádiz, Calatayud, Cartagena, Castellón de la Plana, Córdoba, Coruña, Egea de los Caballeros, Estella, Figueras, Granada, Huelva, Huesca, Jaen, Játiva, Jerez de la Frontera, Las Palmas, Linares, Logroño, Mahón, Málaga, Mérida, Murcia, Olot, Orense, Palma de Mallorca, Pamplona, Ronda, Sabadell; Salamanca, Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife, Santiago, Sevilla, Soria, Tarra-sa, Teruel, Tudela, Valdepeñas, Valencia, Valladolid, Vigo, Villafranca de Panadés y Zaragoza.

Compra y venta de valores :: Custodia de Alhajas y valores :: Cambios y descuentos

Cuentas corrientes en pesetas, en las que se abonan intereses á los tipos siguientes:

2 por 100 al año, en las cuentas disponibles vistas; 2 y medio por 100, á 3 meses fecha; 2 y tres cuartos por 100 á 6 meses fecha; 3 por 100, á un año fecha

ALMACÉN DE DROGAS

## Borrero Hermanos

Sagasta, 7.

HUELVA

Disponible

## MATIAS LÓPEZ

SUCESOR

### JOAQUÍN LÓPEZ GÓMEZ

Fundición de Hierro, Grandes Almacenes de Metales  
Cementos «Landfort», «Pulpo» y «Vallearca»

HUELVA

## Aldámiz, Cortes y Zalvide

Sucesores de Astoreca, Azqueta y C.<sup>a</sup>

Carbones minerales.—Consignatarios de buques  
Coal Merchants.—Ship Brokers

Sagasta, 38

Celéfono núm. 52

HUELVA

## José Marchena Colombo

ABOGADO

DESPACHO

HUELVA: Sagasta, 37

SEVILLA: Corral del Rey, 19

## Gran Café NUEVO MUNDO

BILLARES

Prensa diaria é ilustrada

Calles Sagasta y Zafra.

HUELVA

## LA POPULAR

Gran fábrica de Pan y Tortas de todas clases

Sucursales y despachos

- 1 Méndez Núñez, 18.
- 2 Muelles Larache.
- 3 Ernesto Deligny.
- 4 La Joya.
- 5 Duque de la Victoria.
- 6 Benot (Las Colonias).
- 7 General Primo de Rivera.
- 8 San José.
- 9 Avenida Andrade Chinchilla.
- 10 Almirante Hernández Pinzón.

TELEFONO, 186.

Disponible

## Antonio Oliveira

Representante de «La Unión Española de Explosivos»  
y Sociedad Industrial Asturiana

HUELVA

## Agustín Jiménez de la Corte

AGENTE DE NEGOCIOS MATRICULADO

Reclamaciones respecto de actos o decisiones administrativas.—Presentación de documentos para liquidación de derechos reales e inscripción en el Registro de la Propiedad.—Representación de Ayuntamientos y Sociedades.—Apoderamiento de las clases pasivas.—Depósitos para subastas públicas y particulares.—Ingreso y devolución de cuotas militares.—Gestión de toda clase de asuntos en oficinas públicas

Oficinas: Rábida, 5, pral.

HUELVA

## F. DE AZQUETA

Aceites minerales, Grasas, Correas,  
Empaquetaduras, Tubos de goma, Algodones, etc.

Telegramas: AZQUETA

Sucursales: MELILLA, ISLA CRISTINA Y AYAMONTE

**Azúcar de Remolacha** Una industria de gran porvenir

**Azucarera de Cuyo, S. A.**

Capital: Pesos 7.000.000 m/n

Constituida para la implantación de esta industria en la República, aprobada por decreto del Poder ejecutivo Nacional de fecha de 11 de Enero de 1926

Avenida de Mayo, 1.370, Buenos Aires

Fábrica en Media Agua, F. C. P. (San Juan)

Agentes Comerciales: **CARBONE Y MARTINEZ**

Avenida de Mayo, 1.411. - BUENOS AIRES

Disponible

Efectos Navales, Artículos para Bodegas,  
Ferrocarriles, Minas é Industrias

**La Comercial Andaluza**

Gomas y Amiantos

A. H. Pinzón, 24. Teléfono 178. HUELVA

**Carnicero y Aragón**

SASTRERIA FINA :: TEJIDOS EN GENERAL

Sagasta, núm. 8.

HUELVA

**HOTEL DE FRANCE ET PARIS**

J. PAREDES, (propietario)

CADIZ

Servicio diario de Automóviles

Río Tinto-Nerva-Sevilla. : Concesionario: FRANCISCO LÓPEZ

AVISO

Horas de Salida desde el día 25 de Enero:

De Río Tinto: 7 de la mañana y 2 de la tarde.

De Nerva: 7,30 de la mañana y 2,30 de la tarde.

De Sevilla: 7,30 de la mañana y 2,30 de la tarde.

Oficinas en Sevilla: Albuera, 7.

**VITI-ENOLÓGICA DEL CONDADO**

Maquinaria Vinícola — Arados — Sulfadoras — Azufradoras

Artículos de Bodegas — Productos Enológicos — Aparatos de laboratorio para análisis de Vinos Vinagres y Aceites—Mangueras

y Aspirantes

**ARCADIO ARAGÓN GÓMEZ**

Almirante H. Pinzón, 2

HUELVA

FABRICA DE CONTADORES DE AGUA

**Delaunet S. A.**

**SAN SEBASTIAN**

La Casa más antigua de España

Fundada en 1884

Representación general para Andalucía  
y Extremadura

**CESAR ALBA**

Zaragoza, 15

SEVILLA

**Gran Hotel REINA VICTORIA**

TODO CONFORT

PENSION DESDE 25 PESETAS

Plaza del Angel, núm. 8.

MADRID

**Fábrica de Botones**

y metales para el Ejército

Medallas religiosas, artísticas y para  
premios, de

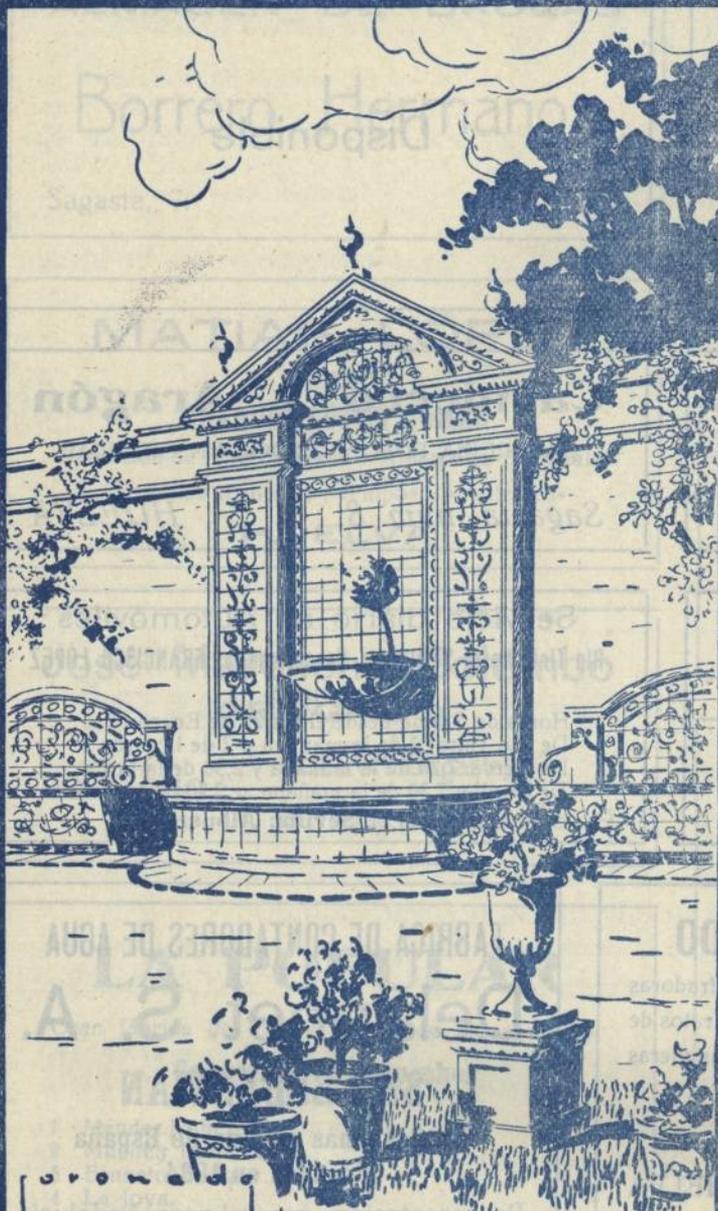
**Hijos de Juan Bautista Feu**

Despacho: MONTERA, 19

Talleres: MESÓN DE PAREDES, 79

MADRID

Disponible



**Cerámica, Azulejos,  
Pavimentos, Yesos,  
Artículos Sanitarios.**

**CASA  
GONZALEZ**

**Sucursal de Huelva - J. Costa 12.**

**TORIBIO GALAN GARCIA**

**Tejidos y Plata Meneses**

**Antonio de Mora Claros, 2 y Méndez Núñez, 26**

**HUELVA**

**Nicolás Gómez Morales** Droguería  
Calle Cristóbal Colón  
AYAMONTE (Huelva)

**BARCELONA**

**HOTEL  
BEAUSEJOUR**  
Paseo de Gracia, 23  
Casi frente Estación  
Apeadero de Gracia  
Teléfono 20745-46

**PENSION  
FRASCATI**  
Cortes, 647  
Teléfono, 11642

Lujosas habitaciones  
Grandes salones de  
reunión con toda clase  
de servicios. Pensión  
desde Ptas. 17,50  
Cubierto, 5 Ptas.

De primer orden pa-  
ra familias distingui-  
das y extranjeros.  
Trato esmerado Baños,  
ascensor. Pensión des-  
de Ptas. 12,50  
Cubiertos, 3,50

Descuento del 10 por 100 a los portadores de este anuncio

**IMPRENTA JIMÉNEZ**

**J. Canalejas, 8.-HUELVA**

MODELACION IMPRESA PARA AYUNTAMIENTOS  
ESMERADA PERFECCION EN TODA CLASE  
DE TRABAJOS TIPOGRÁFICOS

**Federico Delgado de la Corte**

AGENTE DE NEGOCIOS  
Habilitado de Clases Activas y Pasivas  
Representante de Ayuntamientos, Sociedades  
y particulares

Plaza de las Monjas, 15.

**HUELVA**

## SAN CASIANO

COLEGIO DE 1.<sup>a</sup> Y 2.<sup>a</sup> ENSEÑANZA

Carreras especiales  
y clases de alumnos internos, medio pensio-  
nistas encomendados y externos

Cánovas, 44

HUELVA

**- Depósito exclusivo en la provincia  
de las imágenes del arte Cristiano -**

### Severiano Carmona

Almacén de Mercería, Paquetería y Perfumería

Alcalde Mora Claros, 4

HUELVA

## Hijo de FERNANDO SUAREZ

Comerciante Exportador de Cereales  
y Frutos del País. — Importador de  
carbones Ingleses. — Consignatario de  
buques. — Fletamentos. — Tránsitos. —  
Seguros marítimos. — Agencia de Adua-  
nas. — Dirección Telegráfica y Telefó-  
nica: FLETAMENTOS

===== HUELVA =====

## LUIS ROMERO.-HUELVA

Material para Ferrocarriles, Minas  
é Industrias, Pesca y Navegación

Consignatario de buques

Agencias en AYAMONTE é ISLA CRISTINA

## Dr. R. CABALLERO

FARMACIA Y LABORATORIO QUÍMICO Y BACTERIOLÓGICO  
Análisis Clínicos, Serodiagnósticos, Reacción  
Wassermann, Productos «I. B. Y.S.»  
TELEFONO, NÚM. 29

Concepción, 9

HUELVA

## FEU HERMANOS

Conservas y Salazones de Pescados

Especialidades: Atún y Sardinias en Aceite, Marca Registrada LA ROSA  
Fábricas en Ayamonte (España) y en Portimao y Olhao (Portugal)

===== CASA CENTRAL EN AYAMONTE =====

## J. MARTÍN VÁZQUEZ

MÉDICO

CONSULTA DE 3 A 5

Sagasta núm. 37

HUELVA

Disponible



La Rábida es la primera afirmación del movimiento hispanoamericano. El lugar donde se engendró el Nuevo Mundo es sagrado para la emoción racial. El español ó americano que sienta hondo y eleva el pensamiento, ¿no nos ayudará en nuestros propósitos de convertir en amor y paz la fuerza que irradia de este humilde Monasterio? El Cristo ante el cual oraron Colón, fray Juan Pérez, Marchena y los Pinzones, abre sus brazos á los hombres de todas las creencias y buena voluntad.

J. MARCHENA COLOMBO  
Por acuerdo de la Sociedad Colombina.

IMPRENTA JIMENEZ

José Canalejas, 8

HUELVA